# Le magazine de votre ville • N°341 JANVIER 2019

ville-antony.fr

- ville.antony
- WilleAntony
- o antony.92160

#### **TRAVAUX**

Les chantiers en cours : écoles, complexe sportif, place du Marché... **p.16** 

#### **REPORTAGE**

Nouvelle formule de *Vivre à Antony* : les secrets de sa réalisation. **p.28** 

#### **CULTURE**

Dessins pour la paix : la liberté d'expression avec Cartooning for Peace. **p.35** 



# **BUDGET PARTICIPATIF**

Les visages des lauréats p.22



**£** @

@RestaurantLeBerny Piano Bar

Déjeuner, dîner, happy hour, restaurant, bar lounge...

Chaque vendredi et samedi soir, ambiance Piano Bar

Nous vous présentons tous nos væux pour l'année 2019!

Réservez au : **01 42 37 72 40** ou en ligne sur : **leberny.fr** 



Agence 92 : 144 bis, avenue du Général Leclerc - RN 20 - 92330 Sceaux



**VOTRE PLEIN DE** 

#### Le mot **DU MAIRE**

Jean-Yves Sénant



# Antony à la pointe de l'économie sociale et solidaire

ans quelques jours va ouvrir dans le quartier Pajeaud une nouvelle boutique: Ma P'tite Échoppe. Une épicerie solidaire d'un type nouveau, quasi unique en France, qui sera portée par le Secours Catholique. Cette association disposait déjà, depuis 2004, dans le quartier de la Croix de Berny, d'une épicerie sociale : un local dans leguel les familles soutenues venaient acheter à un prix modique des produits fournis par la Banque Alimentaire.

#### Une épicerie ouverte à tous

Ma P'tite Échoppe, ce sera autre chose. Une épicerie commerciale, ouverte à tous, et bien achalandée en produits de

« Le CCAS versera une subvention pour offrir des tarifs adaptés aux familles les plus démunies. »

qualité, souvent bio, qui fera bénéficier les familles démunies qu'elle aura choisi d'aider de prix inférieurs au commercial. Une épicerie organisée sous forme de coopérative.

qui fonctionnera largement grâce à de nombreux bénévoles. La Ville d'Antony soutient vigoureusement ce projet.

Elle en a acheté le local, occupé naguère par Bacosol, dans le centre commercial Pajeaud. Elle en soutient les travaux

d'aménagement : le Conseil municipal vient de voter une subvention de 50.000 euros. Et. le CCAS versera une subvention annuelle de fonctionnement aui permettra d'offrir des tarifs adaptés aux familles les plus démunies.

#### Urbanisme temporaire à Antonypole

Une autre expérience, tout aussi marginale, est en cours également dans le quartier Antonypole. En vue de mettre en œuvre le projet de construction d'un nouveau quartier autour de la future gare de la ligne 18 du réseau du Grand Paris Express, la Ville a acquis d'ores et déjà sur ce site, avec le concours de l'Établissement Public Foncier d'Ile-de-France, une bonne partie des terrains qui sont provisoirement disponibles en raison du retard pris par le projet du Grand Paris. L'un de ces hangars, situé

tout près du centre d'hébergement des migrants, sur l'ancien site d'Universal Music, a été confié à une coopérative d'urbanisme temporaire, Plateau Urbain,

« On y trouve un

brasseur de bière.

des constructeurs

de structures

gonflables ou des

artistes peintres. »

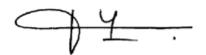
à charge pour celle-ci de le mettre à disposition d'acteurs culturels, associatifs et de l'économie sociale et solidaire à des conditions particulièrement attractives.

Une cinquantaine de résidents sont déjà ins-

tallés et une trentaine y sont encore attendus. On y trouve des activités aussi différentes qu'un brasseur de bière, des constructeurs de structures gonflables ou des artistes peintres.

Comme Ma P'tite Échoppe, un nouveau lieu à Antony, qui vaut la visite.

Je vous adresse à tous mes meilleurs vœux pour la nouvelle année. •





PLOMBERIE • CHAUFFAGE • SALLE DE BAINS BALLON • CHAUDIÈRE • RADIATEUR

#### CAP-MICRO L'informatique à domicile & à distance 06 11 57 56 13 Un professionnel capmicro@gmail.com à votre écoute www.tissandierinformatique.fr

Dépannage PC Maintenance **Formation** 

Informaticien à Antony Prestations sur mesure

Votre ordinateur est-il bien

protégé? Du lundi au vendredi de 9h à 19h

Samedi de 9h à 12h30

Tarifs compétitifs Chèques CESU 50% déduction impôts





· Métallisé, Stucco, Béton et enduit cirés...

Tous revêtements de sols

ONSEILS - ÉTUDES - RÉNOVATION

01 42 37 28 97

www.pierre-marmoitondecoration.fr dolphe Pajeaud ANTONY - RCS 353 090 897

Tous Corps d'État





#### Arnaud ROLLET

Tapissier-Décorateur

Réfections sièges, canapés tous style

Fabrication de rideaux, voilages, tenture murale

Horaires atelier: 9h30-12h30 - 14h-19h

Village artisanal 33, rue de la Bièvre à Bourg-la-Reine © 01 46 66 18 50 - \$ 06 03 52 31 58 - arolletdecorat@sfr.fr











# 28









# Sommaire

#### S'INFORMER -

Antony labellisée ville prudente par l'association Prévention routière. **p.15** 

Complexe sportif La Fontaine, groupes scolaires, place du Marché: les travaux en cours. **p.16** 

#### **DOSSIER** -

Faites connaissance avec les lauréats du premier budget participatif. **p.22** 

#### **REPORTAGE** -

De la rédaction à la distribution, les coulisses de *Vivre* à *Antony*. **p.28** 

#### **PROFITER** -

L'artiste cubaine La Dame Blanche donnera une conférence et un concert à l'espace Vasarely. **p.32** Cartooning for Peace investit le 11 Espace jeunes. Quatre raisons d'aller voir l'expo. **p.35** Sports loisirs Antony organise une journée portes ouvertes dans sa salle de cardio-training. **p.39** 

#### **ÉCHANGER** –

Joël Colombo s'est rendu sur des situations d'urgence dans le monde avec la Croix-Rouge. **p.40** La compagnie de théâtre La Danse des mots propose des nouveaux cours de danse-portage. **p.43** 

#### TRIBUNE

Expression des groupes politiques. p.48

#### **QUOTIDIEN** -

Naissances, décès, mariages, pharmacies de garde, menus des cantines. **p.50-53** 

#### LA PHOTO DU MOIS

Bénédicte Pean a remporté le concours de photos numériques organisé par la Ville. **p.54** 



ET AUSSI
Supplément
culturel
détachable p.28

+ D'INFOS ville-antony.fr

oville.antony oww.92160 oville.antony oww.92160

#### Vivre à Antony n°341

Magazine édité par la Ville d'Antony

Directeur de la publication : Jean-Yves Sénant • Rédacteur en chef : Christophe Ferreira • Journaliste : Xavier Thierry. • Photographes : Patrick Plas, Serge Guével, Betrand Guigo . Régie publicitaire : Série Médias (01 40 96 11 88) • Création graphique et mise en pages : Scoopcommunication - 10590-MEP • Imprimerie / Le Réveil de la Marne. • Nous contacter : 01 40 96 71 00 ou vivre-a-antony@ville-antony.fr • Par courrier : Mairie d'Antony, magazine municipal, place de l'Hôtel-de-Ville, BP 60086. 92 161 Antony cedex.





#### > RETOUR EN IMAGES





#### Retour de vacances

30/II. New York, Irlande, Sardaigne... Les jeunes de 14 à 18 ans partis en séjour cette année grâce au service jeunesse de la Ville se sont retrouvés à l'espace Vasarely pour une soirée festive.



#### Sdérot en courts

19/11. Six courts métrages réalisés par des étudiants en cinéma de Sdérot, ville israélienne jumelée avec Antony, ont été diffusés au Sélect. Le public a désigné son film préféré : Stationed, de Nitzan Zifrut.



#### Indépendance du Liban

25/11. Une cérémonie commémorant le 75e anniversaire du Liban s'est déroulée devant le cèdre du Liban, dans le parc Bourdeau, en présence du Maire, Jean-Yves Sénant, et du conseiller municipal et président de l'association des Amis du Liban, Wissam Nehmé.



#### Tous à la ludothèque

1/12. Jeux de stratégie, d'adresse, géants... La Fête des jeux, organisée par la ludothèque, a accueilli environ 800 enfants et adultes à l'espace Vasarely.



#### Bien orientés

1/12. Des centaines de jeunes ont obtenu des informations au Forum de l'orientation, à l'institution Sainte-Marie. Dans la matinée, la Rose des talents les a aidés à mieux se connaître au II Espace jeunes.

#### > RETOUR EN IMAGES





#### Les gestes qui sauvent

19/12. 710 élèves de CM2 et une vingtaine de professeurs ont suivi une formation aux premiers secours, en présence de Ioannis Vouldoukis, conseiller municipal délégué à l'Hygiène, à la Santé et aux Sciences.



#### Colis de Noël

11/12. Plus de 5 000 personnes de plus de 68 ans ont reçu, grâce au CCAS, un colis de Noël distribué par des bénévoles. I 800 autres ont préféré le second cadeau: un spectacle au Lido.





#### Le jumelage d'Opus 13

3/11. L'orchestre Opus 13 a joué avec son homologue berlinois à Reinickendorf, dans le cadre du jumelage avec Antony.



#### En souvenir de la guerre d'Algérie

5/12. Une cérémonie en hommage aux morts pour la France de la guerre d'Algérie et des combats du Maroc et de la Tunisie s'est déroulée devant l'Hôtel-de-Ville. Étaient présents : Jean-Yves Sénant, Maire d'Antony, Patrick Devedjian, président du Département des Hauts-de-Seine, Armelle Cottenceau, maire adjointe chargée de l'Environnement, du Développement durable et des Affaires Funéraires, Jean-Paul Dova, président du comité d'entente des associations patriotiques et d'anciens combattants et victimes de guerre, des représentants d'associations d'anciens combattants.



#### Collégiens en Mairie

28/II. Des élèves du collège Henri Georges Adam ont visité l'Hôtel de Ville et rencontré le Maire, Jean-Yves Sénant. L'occasion de comprendre le fonctionnement de la Mairie.



#### 50 ans en musique

7 et 8/12. L'institution Sainte-Marie fête tout au long de l'année le 50e anniversaire de son installation à Antony. Au programme : colloque, activités et concert de la Maîtrise Cantate Chaminade.



#### À ANTONY, DÉCOUVREZ VOTRE NOUVELLE ADRESSE DE CARACTÈRE



Vivez À 8 km de la Porte d'Orléans, dans un cadre privilégié et un environnement calme et arboré

#### **APPARTEMENTS ET MAISONS**

Devenez propriétaire à Antony... L'irrésistible qualité de vie de la province, aux portes de Paris...

- Un emplacement de qualité, au cœur de l'un des quartiers pavillonnaires les plus prisés d'Antony.
- Une élégante résidence à l'architecture néoclassique.
- 18 appartements, du 2 au 5 pièces et 10 maisons individuelles de 3 ou 4 chambres.
- Balcons, terrasses, ou jardins privatifs.



#### **ESPACE DE VENTE**

138 av du Général Leclerc 92330 Sceaux

Lundi, jeudi, vendredi de 13h00 à 19h00, samedi de 10h00 à 13h00 et de 14h00 à 19h00 et dimanche de 14h00 à 19h00

0 805 405 485

Service & appel gratuits





# RECENSEMENT

# **DU 17 JANVIER AU 23 FÉVRIER**

e recensement donne une connaissance précise de la répartition de la population afin d'ajuster l'action publique : nombre d'écoles, de maisons de retraite, moyens de transport à développer. 8 % des Antoniens sont ainsi sondés chaque année par la Ville sous le contrôle de l'Insee. Si votre logement est concerné en 2019, vous serez informé par un courrier de la Mairie. Un agent recenseur, muni d'une carte officielle tricolore avec sa photo et la signature du Maire, vous remettra un questionnaire pour le logement et un pour chaque habitant. Pour gagner du temps,

répondez sur Internet en suivant la notice d'informations qui vous a été confiée. Utilisez le code d'accès et le mot de passe qui figurent sur la première page de ce document. Les questions concernent votre situation familiale et professionnelle, ainsi que les caractéristiques de votre lieu d'habitation.

#### + D'INFOS

Hôtel-de-Ville, place de l'Hôtel-de-Ville. 01 40 96 71 00. affaires\_generales@ville-antony.fr



### Droit du travail:

### nouvelle permanence

Experte en droit du travail, l'avocate Nathalie Dahan Aouate a proposé

ses services pendant huit ans dans différents arrondissements de Paris. Depuis mi-décembre. elle tient une permanence gratuite au Point d'accès au droit d'Antony. Ces entretiens ont lieu sur rendezvous, une fois par mois. Vous pouvez la solliciter pour obtenir des informations sur votre bulletin de salaire, saisir les prud'hommes, mieux négocier une rupture conventionnelle, en cas de discrimination ou de harcèlement, etc. Nathalie Dahan Aouate. qui exerce à son compte, peut également prendre en charge la procédure. •

+ D'INFOS

1 place Auguste-Mounié Rendez-vous au 01 40 96 68 60



#### En cas de neige, glace et verglas...

Les agents municipaux assurent le dégagement et le salage des chaussées et des places publiques, le nettoiement des trottoirs devant les bâtiments communaux et les cours d'écoles. En revanche, les habitants doivent balayer la neige, casser la glace et répandre du sable ou du sel en cas de verglas devant leur logement ou commerce. Si un accident se produit, votre responsabilité civile peut être engagée par les victimes. •

#### Quand jeunesse rime avec solidarité

Le Département des Hauts-de-Seine lance la 11º édition de son appel à projets Initiatives Jeunes Solidaire en direction des jeunes Alto-Séquanais de 18 à 30 ans. Sont éligibles les projets de solidarité internationale permettant de lutter contre la malnutrition et l'extrême pauvreté. Un accompagnement et une aide financière pouvant représenter jusqu'à 50 % du montant du projet sont proposés. Pour participer, téléchargez votre dossier de candidature, avant le 11 mars, sur hauts-de-seine.fr, rubrique « Économie & Emploi/coopération Internationale. » 01 76 68 84 37.

C'est le nombre de personnes de plus de 68 ans qui ont répondu à l'invitation du CCAS pour participer à son opération « Noël pour les seniors. » Plus de 5 000 d'entre elles ont opté pour le colis et environ I 800 ont profité d'une sortie au Lido.









#### SIREINE AUTO VOUS SOUHAITE UNE BONNE ANNÉE 2019









PORTES OUVERTES DU 14 AU 20 JANVIER 2019

Véhicules neufs - Véhicules d'occasion Atelier réparation - Accessoires Véhicules professionnels



12bis av. du G<sup>al</sup> Leclerc - 92340 BOURG-LA-REINE - 01 46 11 15 15 115 avenue Aristide Briand - ANTONY - 01 56 45 13 13 https://concessions.peugeot.fr/sireine



# Stationnement innovant

La Ville va installer fin janvier un dispositif expérimental et innovant d'accès aux parkings de La Croix-de-Berny et de l'avenue Rabelais.

ntony testera un matériel novateur dans deux de ses parkings. Située à Antonypole, la société Hub va déployer pour la première fois un dispositif pour fluidifier le stationnement et encourager les abonnements de longue durée. Lorsque l'automobiliste se présentera à l'entrée, il aura trois solutions pour actionner la barrière d'accès. S'il est un utilisateur occasionnel, il pourra encore prendre le traditionnel ticket, mais celui-ci évolue : grâce à l'impression thermique, il fonctionnera même après avoir été plié en quatre et glissé dans sa poche. L'abonné pourra, lui, pénétrer dans le parking via la lecture automatique de sa plaque d'immatriculation, après s'être préalablement enregistré. Quant au conducteur plus technophile, il scannera un QR Codes ou

un code-barres avec son téléphone portable. Des promotions sur son mobile, grâce à un réseau de partenaires commerçants, lui seront adressées s'il le désire. Le paiement s'effectuera toujours en caisse automatique ou en borne de sortie devant la barrière, l'utilisation du téléphone pour la transaction étant à l'étude. Cette expérimentation concerne une soixantaine de places du parking de La Croix-de-Berny, situé entre la place du Général de Gaulle et la bretelle d'accès à l'A 86. Celui de l'avenue Rabelais, derrière la station essence. compte environ 80 places. •

> Il sera bientôt possible d'accéder au parking Rabelais avec son téléphone portable.





#### Aider les aidants

Accompagner au quotidien un proche malade ou en perte d'autonomie vous stresse et vous fatigue? Le Centre local d'information et de coordination gérontologique (Clic) a mis en place un parcours santé organisé en deux rencontres par mois pour soutenir les aidants. Objectifs: s'informer, se détendre, partager. Prochains rendez-vous au Clic, 77 rue Prosper-Legouté: « Mesures de protection juridique » le 18 janvier à 14 h, puis « Aménagement de l'habitat » le 29 janvier à 14 h. Gratuit, sur inscription au 01 40 96 31 70. Le Café des aidants propose également un accompagnement. Prochain thème abordé le 8 janvier au restaurant Chez Maria, 58 avenue de la Division-Leclerc: « La perte d'autonomie : une mise à l'épreuve des liens familiaux?» **Gratuit**, sans inscription. •

#### Atelier mémoire

Les pertes de mémoire et oublis répétés gênent le quotidien de la moitié des Français de plus de 60 ans. Le CCAS, par l'intermédiaire de son Clic, propose douze séances gratuites d'ateliers mémoire. En partenariat avec l'association Brain up, elles se déroulent les lundis à partir de février, de 10 h à 11 h 30. Prochaines séances : les 4, 11 et 18 février. Inscriptions au 01 40 96 31 70 ou à clic@ville-antony.fr. •

# ANTONY-ASSISTANCE Serrurerie - vitrerie 24H/24 PROTEC 91 Installations et réparations toutes marques

Portes • Fenêtres : pvc - bois - alu
Portes blindées • Volets roulants
Motorisations

1 seul ouvrier le patron N. Lumbroso au 06 22 19 22 97



215, avenue de la Division Leclero 92160 Antony © 01 46 68 32 50

# EC@efi 92

Pour une installation à faibles coûts

Domiciliation d'Entreprises Assistance à la création Conseils & Démarches administratives

44 rue des Mûres - ANTONY

01 55 59 15 20 • contact@ecogefi.fr



#### L'immobilier entre particuliers ? Sautez le pas avec un coach immobilier !

Vendre ou acheter un bien immobilier entre particuliers et sans commission ? 1 personne sur 2 le souhaite mais 1 sur 5 y arrive!

Faites appel a un coach qui saura vous aider, vous conseiller et vous accompagner dans vos démarches : diagnostics, aide administrative, estimation et valorisation du bien ou encore formation aux entretiens avec des clients potentiels...

Forfaits modérés et en fonction de vos besoins.

06 13 32 71 25 • j.part.immo@gmail.com allo-j-part-immo.webnode.fr



#### NOUVEAU CYCLABLE CHÂTENAY-MALABRY

18-20 rue Jean Longuet 92290 Châtenay-Malabry 01 40 94 08 24 / chatenay-malabry@cyclable.com

Mardi au vendredi 10h-14h / 15h-19h Samedi 10h-19h

1 ER RÉSEAU DE MAGASINS SPÉCIALISÉS VÉLO ART DE VIVRE



# ANTONY LABELLISÉE VILLE PRUDENTE

ntre 2 200 et 2 500 personnes meurent sur les routes françaises chaque année. L'État agit pour réduire ce chiffre, les collectivités également. Pour valoriser les « bons élèves », l'association Prévention routière a lancé en 2017 son label « Ville prudente ». Sur 299 communes qui ont présenté un dossier lors de cette toute première édition. 134 ont été labellisées en novembre. 70 % ont obtenu un seul « cœur » sur une échelle de cing. La Ville fait partie des 25 % à en avoir reçu deux. Pour attribuer sa « note », l'association Prévention routière a soumis un questionnaire aux équipes municipales et ses membres se sont rendus sur place pour rédiger un rapport. Ils ont pris en compte les aménagements réalisés, la sensibilisation et la formation de la population, ou encore les actions menées en interne. La Ville a notamment mis en avant le passage de 95 % de la voirie communale en « zone 30 » depuis 2009. Elle a également souligné la mise à disposition d'un circuit de prévention routière qui accueille environ 4 000 scolaires chaque année. Le Maire, Jean-Yves Sénant, a reçu ce label le 20 novembre, lors d'une cérémonie au congrès de l'Association des maires de France (photo). •



# Nouvelle épicerie

# coopérative et solidaire

Une épicerie d'un nouveau genre ouvrira ses portes mi-janvier au 210 rue Adolphe-Pajeaud, dans le centre commercial de la Bièvre à Antony : mise en place par un collectif d'habitants et portée par le Secours catholique, Ma P'tite Échoppe est un exemple en matière d'économie sociale et solidaire. Chacun peut y acheter des produits de qualité à prix avantageux. Pour devenir client, il suffit de prendre son adhésion sur place. Vous recevrez une carte à présenter lors de votre passage en caisse. Le montant de votre facture sera proportionnel

à vos revenus. Cette épicerie favorisera aussi le vivreensemble grâce à des ateliers cuisine, chant, jardinage... Pour en savoir plus, participez à l'apéro projet dans la salle Henri Lasson, passage du Square, le 29 janvier à 20 h. (un article détaillé sur cette épicerie paraîtra

dans une prochaine édition de Vivre à Antony) 💿

+ D'INFOS maptiteechoppe.fr



#### Soutenez les pompiers en ligne

De plus en plus sollicités, les sapeurs-pompiers d'Antony proposent cette année la vente de calendriers en ligne. Connectez-vous à oeuvresocialepompiersparis.fr pour faire votre don. Vous recevrez en échange votre calendrier 2019 par courrier. L'argent récolté servira à aider les pompiers blessés, à financer des activités culturelles et de loisirs pour les enfants et la communauté des sapeurs-pompiers de Paris, ou à soutenir les orphelins. •

#### Rénovation énergétique: racontez-nous

Vous avez équipé votre toit de panneaux solaires ou photovoltaïques? Vous avez installé une pompe à chaleur ou un réseau de chauffage par géothermie? Vous avez effectué des travaux d'isolation de vos fenêtres? Partagez votre expérience lors du tout premier forum dédié à la rénovation énergétique les 22, 23 et 24 mars. Les villes organisatrices d'Antony, Bourg-la-Reine et Sceaux recherchent des professionnels, voire des particuliers, prêts à témoigner. Écrivez à webmaster@ville-antony.fr •



C'est la somme récoltée le 23 novembre, lors d'un dîner de gala, par les Rotary club d'Antony-Sceaux et de Longjumeau pour les tout-petits paralysés et polymalformés de deux centres de rééducation : La Panouse Debré à Antony et Ellen Poidatz à Saint-Fargeau-Ponthierry (77). Cet argent permettra d'accélérer la rééducation des enfants jusqu'à 8 ans grâce à l'installation d'une nouvelle technologie numérique. •

# Votre ville se construit

Le chantier de la rénovation de la place du Marché a démarré en décembre, alors que celui du complexe sportif La Fontaine - Arnaud Beltrame s'achève. D'autres travaux importants sont en cours dans les écoles, notamment la rénovation de Ferdinand-Buisson et la création de Dunoyer-de-Ségonzac.

#### Groupe scolaire Ferdinand-Buisson

Le rafraîchissement de la plus ancienne école d'Antony a démarré cet été. Un ravalement des façades, suivi par un architecte du patrimoine, lui restituera son lustre d'origine. Sur l'aile la plus récente du bâtiment qui donne sur la place Auguste-Mounié, une couleur rouge a été choisie pour marquer le contraste entre ancien et moderne. Le renouvellement d'une grande partie des menuiseries et de la toiture sont en cours, tout comme la mise aux normes pour personnes à mobilité réduite.

**LIVRAISON: FIN 2019** 



### **2** Groupe scolaire **Dunoyer**de-Ségonzac

Les travaux en extérieur sont terminés et le chantier se concentre maintenant sur les intérieurs : pose des sols et des cloisons, installations techniques comme le chauffage et l'électricité. Ce nouveau groupe scolaire accueillera 180 enfants en maternel et 300 en élémentaire. Il comprendra aussi un centre de loisirs.

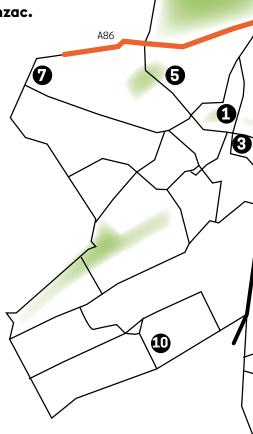
**LIVRAISON: SEPTEMBRE 2019** 

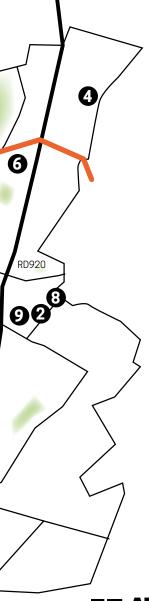


Le chantier s'est installé en décembre pour 20 mois de travaux. Objectif: aménager une place piétonne et accueillante. Ce projet commence par la construction d'une vingtaine de logements par le promoteur. La Ville a acquis en rez-de-chaussée 1 950 m<sup>2</sup> pour des locaux commerciaux, plus 161 m² pour une salle communale. Elle réalisera l'aménagement de la place en parallèle.

**LIVRAISON: SEPTEMBRE 2020** 







# OCOMPLEXE SPORTIF LA FONTAINE - ARNAUD BELTRAME



I est déjà identifiable à son enveloppe dorée en Tecu® Gold, un alliage de cuivre et d'aluminium: le complexe sportif La Fontaine -Arnaud Beltrame va bientôt ouvrir. Les ouvriers procèdent actuellement aux travaux de finition, avant son ouverture au public. Les Antoniens découvriront un bâtiment d'envergure sur une emprise de 5 253 m<sup>2</sup>. Il sera composé de deux gymnases: le premier, de 1714 m², financé par le Conseil départemental des Hauts-de-Seine, sera

réservé aux élèves du collège La Fontaine en journée. Le soir, des créneaux horaires seront consacrés aux associations antoniennes. Le second, sur 3 539 m<sup>2</sup>, proposera une salle de boxe, un dojo, une structure d'escalade de 16 m de haut. On y pratiquera la gymnastique artistique et rythmique et des sports collectifs. Une tribune de 450 places permettra d'assister à des compétitions. Pour se garer, un parking de 100 places est programmé sous le gymnase. Des

vestiaires, bureaux, un club-house et des locaux techniques seront également aménagés. Autour du gymnase, les espaces publics ont été redessinés, notamment dans le parc La Fontaine. Un mail ponctué de bancs a été réalisé pour favoriser la circulation piétonne. Des espaces de jeux et de détente s'offrent également aux visiteurs. Les plantations ont enfin été renouvelées.

**LIVRAISON: JANVIER 2019** 

#### ET AUSSI...

#### **5** Annexe du Centre technique municipal

Des agents municipaux des services Espaces verts et Voirie propreté qui travaillaient sur plusieurs sites ont intégré ce bâtiment de 450 m² achevé fin décembre. Il comprend des bureaux, vestigires, une salle de formation et/ou restauration, un espace de stockage et une zone de stationnement.

#### **6** Gare de la Croix-de-Berny

Le chantier est engagé en prévision de sa future connexion avec le tramway 10 et pour faire face à l'augmentation du trafic. Enjeu : élargir une partie des quais, proposer un accès de plain-pied depuis l'avenue du Général de Gaulle, et créer des accès pour personnes à mobilité réduite. Début 2019, la passerelle d'échange entre les deux quais sera fermée.

#### Rue Estienne d'Orves

La portion d'environ 200 m entre l'avenue du Bois-de-Verrière et le pont de l'autoroute a été requalifiée, chaussée et trottoirs compris, entre septembre et décembre.

#### Rue Pierre Gilles de Gennes

Un giratoire et des places « dépose-minute » ont été aménagés aux abords du collège Descartes.

#### 9 Place du Général Leclerc

L'ensemble de la place a été refaite et une ouverture sur le parc attenant a été réalisée. Le monument du général Leclerc va être mis en valeur par un nouvel éclairage.

#### Rue de la Caspienne

Après des travaux d'assainissement menés par Vallée Sud – Grand Paris, l'ensemble de la rue fait l'objet d'une requalification par la Ville au cours du premier semestre.

#### + D'INFOS

Tous les travaux sur ville-antony.fr















# La Ville attend des réponses

Considéré comme dangereux, la SNCF veut supprimer le passage à niveau du quartier de Fontaine Michalon. La Ville a toutefois fixé des conditions avant de donner son feu vert. Certaines d'entre elles ne sont pas remplies.



La Ville ne donnera pas son accord pour le démarrage du chantier tant que les riverains ne seront pas protégés contre le bruit des travaux de nuit.

rois ans de travaux sont nécessaires pour supprimer le passage à niveau de Fontaine Michalon. Dans l'intérêt des riverains et pour limiter les nuisances, la Ville a demandé à la SNCF de réaliser plusieurs aménagements pendant la durée des travaux, qui n'étaient pas prévus : la mise en place d'un passage piéton

« La Ville a demandé à la SNCF d'assurer

l'isolation phonique et visuelle des habitations avant les travaux.»

sécurisé. d'assurer le passage des personnes à mobilité réduite. de vérifier que la future rue Mirabeau

permet bien la circulation des bus et des camions de pompiers. Elle lui a également demandé expressément de prendre à sa charge l'isolation phonique et visuelle des habitations alentours. Ceci après avoir appris, avec stupéfaction, que la majorité des travaux serait effectuée de nuit ce qui n'avait pas été annoncé lors de l'enquête publique. Le Maire, Jean-Yves Sénant, ne donnera son accord pour le démarrage du chantier qu'après la réalisation des travaux mentionnés ci-dessus afin que les riverains soient totalement protégés des nuisances. Les services techniques de la Ville rencontreront l'équipe chargée du projet, autant qu'il le faudra, pour éclaircir ces différents points.

#### Un référé préventif

De son côté, la SNCF a déposé un référé préventif, le 15 novembre dernier, devant le Tribunal administratif pour faire un état des lieux. Cette procédure prévoit la désignation d'un expert indépendant. Sa mission est d'examiner l'état des propriétés avant et après les travaux, pour évaluer s'ils ont causé des dommages. Ces visites s'effectueront en présence d'un huissier, des représentants de la SNCF, des riverains, des commerçants, des gestionnaires des réseaux et de la Ville en tant que propriétaire de la voirie et des parcelles du secteur. Les habitants concernés recevront une convocation à leur domicile les informant du jour de passage de l'expert. Leur présence est indispensable pour faire valoir leurs droits en cas de problème. Leurs observations seront consignées dans le rapport d'expertise. •



I QUESTION À...

WISSAM NEHMÉ CONSEILLER MUNICIPAL DÉLÉGUÉ À LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE ET À LA PRÉVENTION DES RISQUES.

#### Pourquoi la Ville conteste le périmètre retenu par la SNCF dans le référé préventif?

La SNCF cherche à minimiser l'impact des travaux afin de réduire ses responsabilités. Sur demande du Maire, la Ville a déposé. le 19 décembre, un mémoire en défense dans le cadre du référé préventif afin de solliciter l'élargissement du périmètre concerné et de la mission de l'expert. Ceci pour protéger le maximum de riverains par cette procédure. Ce nouveau périmètre, s'il est acté par le Tribunal administratif, englobera toute la zone géographique des travaux de part et d'autre des voies ferrées.















#### S'informer > CONSEIL MUNICIPAL

Lors du Conseil municipal du 6 décembre, les élus antoniens ont entériné la mise en place d'un périmètre de sauvegarde

du commerce. Ils ont également lancé un challenge à destination des start-up sur le thème de la qualité de l'air.

Compte rendu complet sur ville-antony.fr

# UN PÉRIMÈTRE DE SAUVEGARDE **DU COMMERCE**

e commerce de proximité joue un rôle déterminant dans l'aménagement et l'attractivité des territoires. Il fait pourtant face à de multiples défis qui le déstabilisent fortement. Une loi de 2005 offre la possibilité aux communes de définir un périmètre de sauvegarde du commerce et de l'artisanat. Cette disposition favorise le maintien et la diversité du tissu artisanal et commercial de proximité. Pour cela, elle permet à la commune concernée d'être informée de toute cession de fonds ou de baux. En cas d'absolue nécessité, elle peut se substituer à l'acquéreur. Pour ne pas limiter excessivement la liberté d'entreprendre, ce droit de préemption ne peut être utilisé que de manière exceptionnelle et dans le cadre d'une procédure très précise, uniquement lorsqu'il est motivé par l'intérêt général. La délibération votée par les élus dote la Ville de cet outil pour toutes les rues commerçantes d'Antony.

En dépit d'un tissu de qualité, des pôles de proximité antoniens montrent depuis quelques années des signes de fragilité. Dans certains quartiers, des activités disparaissent et l'offre devient moins diversifiée : le nombre d'enseignes de services (agences bancaires, assurances, opticiens, et audioprothésistes...) augmente au détriment des commerces traditionnels: artisans. commerces de bouche, équipement de la personne (habillement, accessoires, chaussures). Les services représentent ainsi 31 % de l'armature commerciale du centre-ville, signe d'une tertiarisation grandissante. La Ville pourra désormais mieux préserver la vitalité commerciale du territoire, vecteur de son attractivité. • Pour: 48 - Abstention: 01

> Le centre commercial de la Bièvre est inclus dans un périmètre de sauvegarde du commerce.



#### Jean Zay: un jury pour les équipements

Un nouveau quartier accueillera environ 3 000 habitants à l'horizon 2025 sur le site de l'ancienne résidence universitaire. Cette nouvelle partie de ville comptera notamment une crèche et un groupe scolaire. Le Conseil municipal a désigné les membres du jury de concours destiné à sélectionner le maître d'œuvre pour concevoir ces équipements. Sept conseillers et adjoints ont ainsi été élus, plus cinq suppléants. • Pour: 42 - Abstention: 01 -

Ne prend pas part au vote : 06

#### Gestion toujours privée pour le poney-club

Compte tenu du caractère exceptionnel lié à la présence d'animaux vivants, la gestion du poney-club n'est pas directement prise en charge par la Ville. Le Conseil municipal a décidé de reconduire cette gestion privée en lançant une procédure de concession de service public, qui aboutira au choix du nouveau délégataire. • Pour: 49

#### Les start-up challengées sur la qualité de l'air

La Ville va lancer un challenge numérique à destination des PME et start-up sur le thème de la qualité de l'air. Ce dispositif expérimental permet à un donneur d'ordre comme la Mairie de les mettre en compétition afin qu'elles lui proposent des solutions innovantes et concrètes susceptibles d'être mises au service des habitants, basées sur l'exploitation de données. Cap Digital pilotera l'organisation de ce concours et sélectionnera les candidats. Les entreprises lauréates auront ensuite plusieurs mois pour réaliser des prototypes et convaincre de l'utilité de leurs concepts. Les résultats seront présentés au public entre septembre et novembre 2019. • Pour: 49

> Prochain Conseil municipal le 14.02 à 20 h





Les douze projets lauréats du premier budget participatif organisé par la Ville ont été dévoilés lors du Conseil municipal du 6 décembre. Avant leur mise en œuvre en 2019, découvrez les habitants derrière ces idées sélectionnées par les internautes antoniens.

ertes, personne ne leur a demandé de déguster des insectes ou de ramper sur le sable comme dans une célèbre émission télévisée se déroulant sur une île déserte. Les lauréats de la première édition du budget participatif ont toutefois franchi de multiples obstacles. Après le passage devant une commission de présélection en juillet, leurs projets ont été étudiés par les services municipaux, avant d'être soumis au vote des internautes antoniens fin 2018. Résultat: l'enveloppe de 400 000 € est dédiée à douze projets (soit 18 personnes), qui ont été présentés lors du Conseil municipal du 6 décembre. Pour ces heureux « élus ». c'est l'aboutissement de six mois d'un processus démocratique. Ou peut-être davantage... Beaucoup d'entre eux gardaient depuis plus longtemps à l'esprit l'idée qu'ils ont déposée en mai sur la plateforme numérique consacrée au budget participatif.

#### **Motivations**

Comment l'idée d'éteindre les panneaux d'informations de la Ville et les publicités pendant la nuit est-elle née? Les fauteuils urbains accueillants et ergonomiques qui seront disséminés sur le territoire communal ont-ils déjà vu le jour ailleurs? Quant à l'éclairage intelligent que les usagers de la rue Marie Laure découvriront, comment fonctionnera-t-il? Écologie, solidarité, mobilité... Voilà les grandes thématiques, parmi les 25 projets éligibles, qui ont convaincu les 1877 votants. Avant la mise en œuvre des douze projets lauréats au courant de l'année 2019, Vivre à Antony est allé à la rencontre de ces Antoniens attentifs à leur cadre de vie pour connaître leurs motivations.

#### + D'INFOS

budgetparticipatif.ville-antony.fr

#### Dossier > BUDGET PARTICIPATIF

#### **Maxime Revel**

# Expérimenter l'éclairage intelligent



I n'est pas nécessaire d'être majeur pour s'investir dans le budget participatif. Maxime Revel s'est emparé de cette première édition à 17 ans. Lors d'une réunion du Conseil des jeunes citoyens (CJC), dont il est membre, les uns et les autres se creusent la tête: « Je voulais proposer quelque chose en lien avec l'éclairage, un thème lié à mes études, précise cet élève de terminale pro Métiers de l'électricité et de ses environnements connectés. Son idée a alors iailli comme on allume une ampoule: « On sait installer des lumières qui se déclenchent sur détection de présence dans les espaces privés. Pourquoi pas dans la rue?» Il propose sur la plateforme en ligne d'implanter des capteurs de mouvements dans des quartiers peu passants, comme la coulée verte. les Rabats ou Fontaine-Michalon, Son estimation, après documentation sur le web: 40 000 €. Ce proiet intéresse les internautes mais soulève des guestions techniques. Les ser-

vices municipaux lui proposent plutôt une expérimentation sur les 13 candélabres de la rue Marie-Laure. Le flux lumineux serait de 10 % en permanence pour garantir la sécurité et passerait à 100 % sur détection d'un cycliste, piéton, automobiliste. Le coût d'installation pour cette seule rue

> « On sait le faire dans les espaces privés.

Pourquoi pas dans la rue?»

atteindrait 30 000 €. « J'ai immédiatement accepté ces modifications », convient Maxime Revel. Avec 706 voix, son projet est arrivé en troisième position, à sa plus grande joie. Reste à connaître les économies apportées par l'éclairage intelligent. Seul le test dans la rue Marie-Laure, en 2019, apportera une réponse. •

#### Jean-Marc Feuillade

# Et si on éteignait la pub la nuit?

ntonien depuis 1983, Jean-Marc Feuillade, 69 ans, a développé un attachement pour Antony. Lorsqu'il a découvert que la Ville lançait un budget participatif, s'impliquer dans ce dispositif lui a semblé évident.

« C'est le seul projet source d'économies »

D'autant qu'il en est convaincu: «Depuis longtemps, je crois que la démocratie participative est un moyen d'interpeller les citoyens. » Il s'est retroussé les manches, emparé de son clavier, et a déposé cinq projets en son nom, avec sa femme

ou des amis, dont finalement un a été retenu. Son idée d'éteindre les panneaux publicitaires la nuit suscite l'approbation sur la plateforme en ligne. Jean-Marc Feuillade observe les commentaires. Après analyse des services, sa proposition est affinée: elle concernera 83 panneaux de la Ville. L'installation du système coûte 17 000 € et sera rentabilisée en dix ans, grâce à 1000 € en moins sur la facture annuelle d'électricité. « C'est un projet qui permet de faire des économies », indique-t-il. Cela explique peut-être les résultats: il termine premier avec 883 voix. Le vaingueur, surpris, en tire une motivation pour participer aux prochaines éditions. 0



#### Dossier > BUDGET PARTICIPATIF

#### **3 QUESTIONS À**

#### **Dominiaue Gambier**

### Une seule personne, deux récompenses

#### Qu'est-ce qui vous a motivé à participer?

J'avais envie d'apporter ma pierre à l'édifice. Je réside à Antony depuis 1988 et suis attachée à ma ville. Je garde toujours un œil attentif sur l'évolution de mon quartier en essayant d'imaginer comment l'améliorer. Par le passé, j'ai écrit à la Mairie pour qu'elle installe des bancs publics. Cela a été fait par endroits. Ce dispositif est synonyme d'un mieux vivre ensemble.

#### Vos deux projets de fauteuils urbains et de toilettes dans le parc Heller ont été retenus. Comment sont nées ces idées?

Par mes observations. J'habite une rue qui mène vers le marché où il est difficile de s'assoir. C'est handicapant, surtout pour les personnes âgées ou au retour des courses. À Paris ou à Sceaux, il existe davantage de bancs publics. J'étais convaincue que les Antoniens apprécieraient cette idée. Les toilettes publiques font défaut dans le parc Heller, pourtant très fréquenté. On peut en trouver dans le château Sarran mais il n'est pas ouvert tout le temps.

#### Qu'avez-vous pensé des autres projets?

J'ai voté pour plusieurs projets retenus, comme les capteurs d'air, l'éclairage intelligent et les places réservées au covoiturage, tous en lien avec des préoccupations environnementales. C'est motivant pour à la prochaine édition. •



# Toilettes publiques : un besoin universel



Ils ont eu la même idée d'installer des toilettes publiques. Pratique et facile à mettre en œuvre, leur projet se hisse en seconde position. Un résultat qui ne surprend pas Bruno Édouard: « Environ 2 000 Antoniens connaissent des problèmes pour uriner, évalue-t-il. En dehors des cafés et de certains lieux publics comme le cimetière, il n'existe pas d'endroit pour se soulager. Le besoin est universel. » Selon Michel Le Couster, beaucoup de pays étrangers sont mieux équipés en la matière. Lui a avancé cette idée comme « on sème des petits cailloux » et parce au'il préfère initier que se voir imposer des décisions. « J'étais curieux de l'accueil fait à ma proposition », relève-t-il. Sensible aux guestions de sécurité routière, il a aussi suggéré, sans succès, l'installation de passages piétons surélevés. •



#### LE CLASSEMENT

- I- Panneaux d'informations ville et publicité éteints la nuit. Par Jean-Marc Feuillade. 883 voix. 17 200 €.
- 2- Toilette publique au parc Heller. Par Michel Le Couster, Dominique Gambier et Bruno Édouard. 710 voix. 90 500 €.
- 3- Éclairage intelligent, expérimentation au niveau de la rue Marie Laure.
  - Par Maxime Revel. 706 voix. 30 000 €.
- 4- Plus d'abris à vélos. Par Stéphanie Gallé. 665 voix. 78 OOO €.
- 5-Boîtes à livres. Par Xavier Morin, Henri Georges Samba Ndouma, Pauline Bony, Éric Ferrie. 650 voix. 15 000 €.
- 6- Qualité de l'air, capteurs et diffusion des données. Par David Mauger. 552 voix. 12 OOO €.
- 7- Sécurisation de la traversée à l'angle de l'avenue du Bois de Verrières et de la rue Maurice-Labrousse. Par Christiane Amoussou. 515 voix. 8 OOO €.
- 8- Plan en relief de la ville pour les personnes handicapées visuelles.
  - Par Thierry Schmitt. 504 voix. 700 €.
- 9- Préau de l'école Paul Bert. Par Karine Boivin. 445 voix. 70 000 €.
- IO- Antony bio-habitat, des refuges pour les chauves-souris. Par Pierre Claro. 430 voix. 4 500 €.
- II- Fauteuils urbains accueillants. Par Solène Canceill et Dominique Gambier. 425 voix. 18 000 €.
- 12- Places réservées au covoiturage à proximité de la gare RER B Antony. Par Marie-Josée Feuillade. 423 voix. 4 000 €.

#### Dossier > BUDGET PARTICIPATIF

# Résultats









**12** projets lauréats, soit 18 Antonien(es)



400 000 €

budget alloué,

soit 6,50 € par habitant

# Champs d'intervention des projets



4 Environnement



**A**ménagement

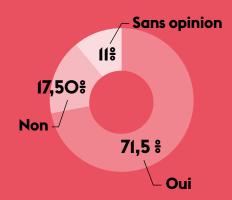




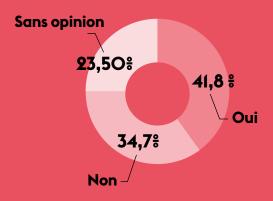


# Avis des participants

LE BUDGET PARTICIPATIF VOUS INCITE-T-IL À VOUS INFORMER DAVANTAGE SUR LES PROJETS MUNICIPAUX ?



LE BUDGET PARTICIPATIF VOUS
A-T-IL PERMIS DE MIEUX COMPRENDRE
LE FONCTIONNEMENT DE LA COMMUNE?



Résultats complets de l'enquête sur ville-antony.fr





Vente et installation TV Antennes, Satellite et TNT

Dépannage et mise en service tous types d'appareils image et son, BoxTV



Réception TNT

M. ALLALI à ANTONY - © 01 42 37 84 84 pierre.tvservice@gmail.com



lesechantillons@gmail.com 06.64.73.02.41

Association Les Echantillons

- Ateliers de théâtre et d'éveil à Antony:
- Pour les enfants en situation de handicap \* Pour les enfants, adolescents et adultes timides
- \* Pour les bébés et jeunes enfants

Animation de goûter d'anniversaire et de divers ateliers pendant les vacances scolaires (conte-théâtre, sculptures sur ballons, marionnettes, conte-magie, théâtre en famille)

CHASSEURS DE BIENS

AGENTS **IMMOBILIERS** INDÉPENDANTS



**Antony Centre** 

au 1 Villa Domas

01 42 53 35 16

www.votreagent.fr

L'IMMOBILIER DIFFÉREMMENT

# **RENOVATION 1400**

26 ans d'existence

www.renovation1400.fr

RÉNOVATION **MACONNERIE • MENUISERIE** AMÉNAGEMENT COMBLES **TERRASSES • ISOLATION** INTÉRIEURE ET EXTÉRIEURE

PEINTURE DÉCORATION CARRELAGE REVÊTEMENTS SOLS ET MURS PONCAGE VITRIFICATION



173, avenue de la Division Leclerc - 92160 ANTONY © 01 40 96 88 34 renovation 1400@orange.fr



25, Avenue de la Providence 92160 ANTONY www.imagerie-medicale-hpa.fr

Email: antony-radio@ramsaygds.fr - Fax: 01 46 74 41 12

Tél: 01 79 36 04 96

POUR FACILITER VOTRE VIE NOUS VOUS PROPOSONS DES RENDEZ-VOUS 7 JOURS SUR 7 DIMANCHES ET JOURS FÉRIÉS INCLUS

#### IRM

**DU LUNDI AU VENDREDI DE 7H À MINUIT** SAMEDI, DIMANCHE ET JOURS FERIÉS DE 8H À MINUIT POSSIBILITÉ DE RDV ENTRE 00H00 ET 07H00

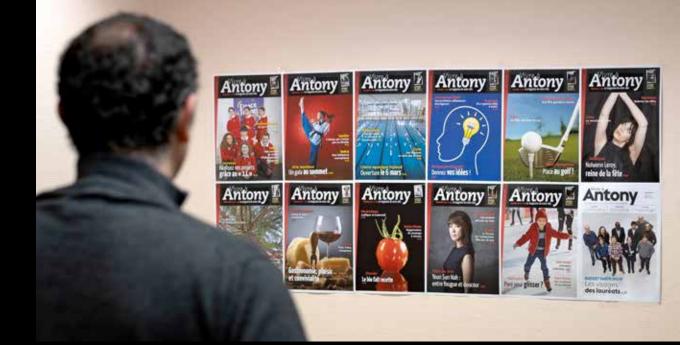
#### **SCANNER**

DU LUNDI AU DIMANCHE **ET JOURS FERIES** DE 8H À MINUIT

**ECHOGRAPHIE DU LUNDI AU SAMEDI** DE 8H À 19H

**EOS** -MAMMOGRAPHIE DOPPLER - CONE BEAM OSTEODENSITOMETRIE **DU LUNDI AU VENDREDI** DE 8H À 19H LE SAMEDI DE 8H À 13H

RADIOGRAPHIE AVEC & SANS RENDEZ-VOUS DU LUNDI AU DIMANCHE DE 8H À 19H



#### Sommaire

Après le bouclage, la rédaction se réunit en fin de mois pour élaborer le sommaire du numéro suivant.

#### 2 Recueil d'informations

Les rédacteurs envoient des mails, passent des coups de téléphone, se rendent sur le terrain pour les interviews. Ici, l'entretien pour la rubrique « Antony et moi », à l'espace Vasarely (voir p.42).

#### 3 Photographie

Le photographe de la Ville accompagne les rédacteurs pour réaliser les clichés du magazine, comme pour la couverture de ce numéro, à l'espace Vasarely. D'autres illustrations sont fournies par les personnes interviewées ou issues d'une banque d'images.

#### Mise en page

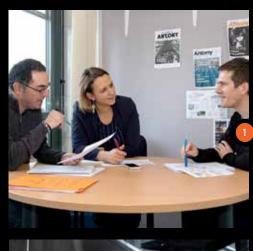
Une fois rédigés, les articles sont envoyés sur une plateforme numérique aux graphistes de Scoop Communication, l'agence orléanaise chargée de la mise en pages.

#### **6** Relecture

Lorsqu'elles sont montées, les pages sont corrigées par la rédaction. Elles font la navette entre l'Hôtel-de-Ville et les maquettistes à Orléans. Une dernière relecture est effectuée par un secrétaire de rédaction de Scoop Communication.

# Vivre à Antony entre les lignes

Recueil d'informations, rédaction, mise en pages, impression... Une course contre la montre s'engage pour que Vivre à Antony parvienne tous les mois dans chaque foyer. Voici le « making of » de la nouvelle formule de votre magazine.







### > REPORTAGE



#### > REPORTAGE



#### 1 Impression

Lorsque tous les sujets sont mis en pages, c'est le moment du bouclage, programmé vers le 20e jour du mois. Après les dernières relectures, la maquettiste envoie l'ensemble du magazine à l'imprimeur, Le Réveil de la Marne, à Épernay. Les rotatives tournent même la nuit.



Il faut cinq jours pour imprimer, façonner, plier et effectuer le conditionnement de la revue. Le livreur quitte ensuite la Marne pour acheminer 33 OOO exemplaires jusqu'au distributeur, à Antony. Une partie des magazines est stockée quelques jours à l'Hôtel-de-Ville.

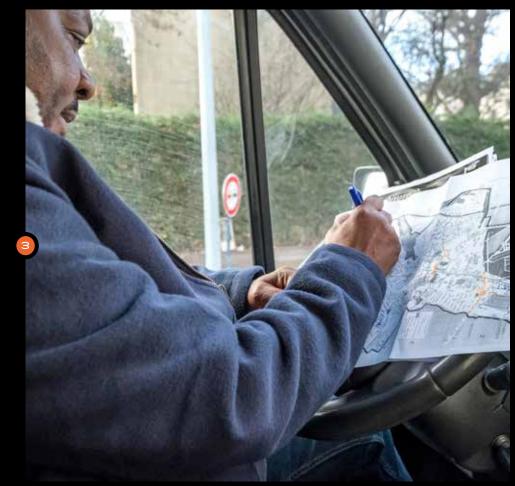
#### 3 Boîtes aux lettres

Dès qu'ils sont livrés par l'imprimeur, les distributeurs de la société Imperial Pub parcourent la ville pendant trois à quatre jours. Objectif : déposer Vivre à Antony dans chaque boîte aux lettres durant les premiers jours du mois.

#### **4** Lieux publics

Les agents d'une autre société, Horizon Plus, récupèrent les exemplaires stockés à l'Hôtel de Ville pour les répartir dans les lieux publics, comme l'espace Vasarely.





#### > REPORTAGE



#### « Les distributeurs parcourent la ville pendant trois à quatre jours »



### Un nouveau départ

Ce n'était pas arrivé depuis six ans : Vivre à Antony enfile de nouveaux habits avec l'année 2019. Plus aéré, plus clair, plus moderne... Votre magazine est plus en phase avec les canons de la presse actuelle. On ne fait pas table rase du passé pour autant : vous retrouverez chaque mois un « dossier » pour approfondir un sujet, ainsi que la rubrique « reportage » dévolue aux photos. La place consacrée aux habitants et aux histoires qui font Antony sera toujours aussi importante. Néanmoins, ce nouveau cru a une autre saveur. Il offre davantage de repères : trois cahiers composent ainsi ce magazine, que vous pouvez identifier à leur couleur. Le premier, « S'informer », regroupe les informations relatives aux actions des pouvoirs publics et des acteurs locaux : délibérations du Conseil municipal, travaux, transports, opérations de solidarité... Le deuxième, « Profiter », vous aide à jouir de la ville au quotidien. Il compile les événements culturels, sportifs, festifs, les ouvertures de commerces... Enfin, « Échanger » permet de nouer des liens avec les Antoniens, notamment grâce au portrait et aux nouvelles rubriques « Antony et moi » et « Ma Mairie et moi ».

# La Dame Blanche et ses racines cubaines

Flûtiste et percussionniste, Yaité Ramos Rodriguez, allias La Dame Blanche, s'est imposée comme une digne ambassadrice de la musique afrocubaine. Auteure-compositrice et interprète, elle présentera son 3° album lors d'un concert à l'espace Vasarely en février, après une conférence sur l'histoire de la musique cubaine en janvier.

# Qu'est-ce qui caractérise votre musique?

La Dame Blanche: je défends un hiphop cubain et urbain en y associant de la nueva cumbia, du rap et reggae. Mes live, avec un tempo qui s'accélère, sont énergiques, rythmés et donnent envie de danser. Guitare, batterie, clavier et clarinette m'accompagnent. Il n'y a pas de tambour. Je joue aussi de la flûte traversière, un instrument qui correspond à ma formation artistique initiale. C'est en quelque sorte mon arme de combat. Sur scène, je campe un personnage mystérieux, avec toujours un cigare en main. Un clin d'œil à Cuba et une façon d'affirmer ma négritude. Lors de toute cérémonie religieuse, les Cubains ont pour habitude d'en fumer un.

« La flûte traversière est mon arme de combat. »

# En quoi votre dernier album est-il différent des deux précédents ?

Bajo el mismo cielo est un album plus personnel qui accorde une place importante au hip-hop. J'y trouve une liberté qu'aucun autre style ne permet. Les sonorités latines et digitales s'entrecroisent. Avant, mes chansons faisaient écho à mes ancêtres, voisins, amis. Là, pour la première fois, je me dévoile davantage, en parlant de mon quotidien, de mes sentiments, d'humanité. Dans Ave Maria, je rends hommage à une voisine de ma mère dont le destin est tragique. Mes chansons parlent tantôt de personnes atteintes de troubles de la personnalité (Dos Caras), d'une femme au corps épuisé (No para na')...

# Quels sont les artistes qui vous ont le plus inspirée?

Je pense inévitablement à mon père, Jésus Ramos, qui fut le directeur artistique de l'Orquesta Buena Vista Social Club. Il

m'a inculqué des valeurs de travail et de discipline. Sa façon d'occuper une scène m'a aussi inspirée.

# Improvisez-vous durant vos concerts?

Je travaille beaucoup pour livrer à mon public une prestation de qualité. Il y a parfois un moment de folie qui autorise une improvisation. Je peux alors sortir du cadre que je me suis fixé sans pour autant me mettre en danger.

### Comment expliquez-vous une telle variété musicale à Cuba?

Cuba est un pays fermé qui a pourtant été imprégné par d'innombrables courants musicaux, provenant d'Espagne et d'Afrique notamment. Cela a donné naissance au boléro, au cha-cha-cha, à la salsa, à la rumba... Les Cubains ont créé leur propre musique à partir de ces différents styles. Aux percussions et à la guitare sont venus s'ajouter d'autres instruments, comme les maracas et les claves (petits bâtons en bois).

+ D'INFOS ville-antony.fr

### ie antony.n

# SON ACTU

- Conférence sur l'histoire de la musique cubaine (gratuit) 31 janvier à 20 h 30 Espace Vasarely, place des Anciens-Combattantsd'Afrique-du-Nord
- Concert
  8 février à 20 h 30
  Espace Vasarely
  OI 40 96 68 57



#### Profiter > COMMERCES

SALON DE MASSAGE

# La tradition chinoise

Envie de vous détendre ? Forte de ses six années d'expérience, Lili a ouvert son salon de massage traditionnel chinois au premier étage d'une copropriété proche de l'espace Vasarely. Les séances (20 à 70 €) se déroulent dans une ambiance très zen et durent de 30 mn à 1 h 30. Selon la demande, les massages sont doux ou plus toniques : pieds, dos, tête, jambes, à l'huile et aux pierres chaudes... Ils apportent bien-être et facilitent la circulation sanguine. Sur rendez-vous uniquement.

38 rue Céline (1er étage) Lundi au samedi de 10 h à 19 h 30, dimanche de 14 h à 20 h 0786848439

massage-chinois-antony.fr





PIZZERIA

# La Croix de Berny

### à l'italienne

En sillonnant le quartier à vélo, Wissem Taieb a jugé l'emplacement idéal. Après avoir travaillé sept ans au restaurant La Terrasse, il a ouvert La Fontana à la Croix de Berny. « Le secteur ne comptait pas d'établissement familial », souligne-t-il. Épaulé par sa compagne et son équipe, il propose une cuisine typiquement italienne. On vous recommande la pizza La Fontana à la mortadelle accompagnée d'une sauce à la truffe, le steak de thon au sésame ou les pâtes aux fruits de mer. En dessert, choisissez le Spritz glacé, le célèbre apéritif de Vénétie revisité avec sorbet mandarine et Prosecco. Menu déjeuner: 16,50 €. Menu enfant: 10 €. Plat du jour : 14 €. Plats et pizzas à emporter. •

#### + D'INFOS

2 avenue Raymond-Aron Lundi et mardi de 12 h à 14 h 30, mercredi au samedi de 12 h à 14 h 30 et de 19 h à 22 h 30 0187421090

la-fontana.fr

CENTRE SPORTIF

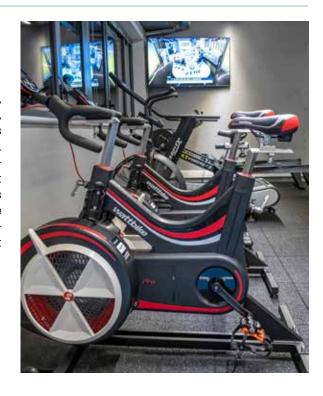
# À fond la forme!

Imaginez un complexe de 1 600 m² dédié au sport et à la santé. Ce lieu unique en son genre, baptisé Olympe Santé, a ouvert ses portes rue Velpeau. Il regroupe plusieurs univers et s'adresse aux athlètes aguerris comme aux sportifs amateurs qui souhaitent améliorer leur condition physique. Sur place, consultez des praticiens spécialisés en orthopédie, traumatologie, kinésithérapie, podologie, etc. L'espace imagerie permet des diagnostics rapides et précis par scanners et IRM. Les sportifs qui désirent se préparer à une compétition peuvent suivre un programme personnalisé (bilan, récupération, tests d'effort).

Le plateau rééducation, quant à lui, est équipé de techniques innovantes, comme la tecarthérapie, les ondes de choc focales, la pressothérapie. Olympe Santé dispose aussi d'appareils de musculation spécifiques et d'équipements de haut niveau tels qu'une salle hypoxique (simulation de l'altitude), une chambre de cryothérapie (- 110 degrés), un tapis roulant pour courir en apesanteur... •

#### + D'INFOS

28 rue Velpeau Sport (01 76 21 71 42), consultations et kiné (01 76 21 71 41), imagerie (01 79 36 04 50) olympe-sante.com











### IMAGERIE MÉDICALE DU BOIS DE VERRIÈRES

48, rue du Colonel Fabien 92160 Antony

Parking gratuit 40 places

#### RADIOLOGIE

Dentaire - CONE BEAM Ostéodensitométrie Radiologie interventionnelle Infiltration ostéo-articulaire

Pédiatrie

ECHOGRAPHIE DOPPLER 01 46 66 69 50



#### IMAGERIE DE LA FEMME

Mammographie numérique

Echographie pelvienne

IRM mammaire et pelvienne



#### SCANNER

Scanner cardiaque et coronaire

Coloscopie virtuelle

#### IRM

AngioIRM sans injection

01 42 37 08 88

Fax: 01:40:96:96:70 - Email: rendez-vous@boisdeverrieres.fr - Site: www.imagerie-boisdeverrieres.fr

#### Profiter > ÉVÉNEMENT

# Dessins pour la paix

# raisons 4d'y aller

Le 11 Espace jeunes accueille du 30 janvier au 28 février une exposition de l'association Cartooning for Peace. Par ce support, les membres du Conseil des jeunes citoyens (CJC) invitent à s'interroger sur la liberté d'expression.



L'exposition est prêtée par l'association Cartooning for Peace (CFP). Ce réseau, composé d'une centaine de dessinateurs de presse d'une quarantaine de nationalités, est né d'une rencontre entre Plantu et Kofi Annan. En 2006, le dessinateur du Monde et le prix Nobel de la paix ont organisé un colloque baptisé « Désapprendre l'intolérance », après la publication des caricatures de Mahomet

dans un iournal danois qui ont entraîné une flambée de violences un an plus tôt. Leur credo: promouvoir la liberté d'expression, un meilleur respect entre populations, cultures, croyances... Pour cela, CFP propose depuis 2013 une exposition itinérante dans les collèges et lycées. Plus de 500 000 élèves sont touchés chaque année, dont 3 000 dans le cadre de rencontres avec les dessinateurs de presse.



#### QUESTIONNER LA LIBERTÉ D'EXPRESSION

Les créateurs de l'exposition cherchent à analyser le rôle fondamental du dessin de presse. Ils soulèvent aussi des questions sur la liberté d'expression, autour de 11 kakémonos abordant chacun une thématique par l'intermédiaire de textes et dessins. Au menu: « Qu'est-ce que le dessin de presse? ». « Liberté d'expression », « Peut-on rire de tout ? », « Dessins et religion », « Censure », « Racisme ».

#### **VISITES GUIDÉES**

Le CJC est à l'initiative de ce projet. Comme l'an dernier pour l'exposition sur Anne Frank, ses membres se sont investis pendant plusieurs semaines. Ils ont été formés par l'association CFP pour réfléchir au dessin de presse, à la lecture de l'image, à débattre autour des sujets abordés.

Le 18 décembre, ils ont rencontré un journaliste kurde irakien de la Maison des journalistes. Il a témoigné de son expérience de la liberté d'expression, de ses limites, de la réalité du métier dans d'autres pays. Ce bagage culturel en poche, les jeunes conseillers guideront le public lors des visites.

#### **DÉCOUVRIR D'AUTRES DESSINATEURS**

On ne présente plus Plantu et Pétillon. Chacun se souvient également de Cabu et de Charb de Charlie Hebdo. D'autres dessinateurs de presse, plus méconnus, exercent leurs talents dans des journaux du monde entier. Cette exposition rend hommage à leur travail. Connaissezvous Kichka, un des acteurs majeurs de la bande dessinée et de la caricature politique en Israël? Quant à Bado, il multiplie les récompenses au Canada. Découvrez ces dessinateurs et leur regard sur la liberté d'expression.



#### Lieu

II Espace jeunes, II boulevard Pierre-Brossolette. Accès par le RER B « Antony ».

#### **Dates et horaires**

Du 30 janvier au 28 février. Mardi de 13 h à 20 h, mercredi de 10 h à 18 h, jeudi de 12 h à 18 h, vendredi de 13 h à 18 h, samedi de 13 h à 17.

Pendant les vacances scolaires : du lundi au vendredi de 13 h à 18 h (20 h le mardi).

#### Vernissage

Le mardi 29 janvier à 18 h, avec visite guidée par les membres du CJC.

#### **Tarif**

Gratuit















# Une nuit à la médiathèque

Découvrez les médiathèques sous un jour nocturne. Au programme pour tous à partir de 8 ans : match d'improvisation, spectacle, buffet participatif, karaoké...

es rayons de centaines de médiathèques en France vont s'animer dans la nuit du 19 au 20, pour la troisième édition de la Nuit de la lecture. À Antony, les médiathèques s'associent à la ludothèque et à l'association Femmes Relais d'Antony pour proposer une série d'animations pour tous. Dès 18 h 30 à Anne Fontaine, la compagnie Linotte dévoilera un spectacle mêlant chanson et cirque sur fond d'histoire d'amour entre deux personnages que tout oppose (sur inscription). Dans la foulée, un buffet participatif débutera à 19 h 30. Apportez un plat salé ou sucré, les boissons étant fournies (réservation conseillée). Au même moment, des séances de karaoké attireront les stars en herbe à 19 h 30 et 22 h 30. Qui s'emparera du micro pour révéler au grand jour sa voix de crooner? Si vous aimez les mots sans les chanter. rendez-vous au match d'improvisation proposé par la Ligue majeure d'improvisation à 21 h 15. Deux comédiens s'affronteront sur des thèmes proposés par le public. Tout au long de la soirée, la ludothèque proposera des jeux et Femmes Relais d'Antony fera découvrir ses spécialités culinaires. Autre lieu, autre ambiance : la bibliothèque pour tous s'empare de cet événement de 18 h à 20 h. Des histoires courtes (contes, poèmes, chansons...) seront lues par les bibliothécaires et le public. Chacun est invité à apporter un texte à lire.

#### + D'INFOS

Médiathèque Anne Fontaine, 20 rue Maurice-Labrousse 0140961717 bm.ville-antony.fr

Bibliothèque pour tous, 1 rue Pierre-Kohlmann 01 49 84 40 18

> En 2018, le public avait enquêté dans la médiathèque lors d'un escape game.





## La Science se livre à l'animal

Chaque année, les médiathèques des Hauts-de-Seine, à l'initiative du Conseil départemental, mettent à l'honneur un thème scientifique dans une série d'événements baptisée La Science se livre. La relation homme/ animal sera cette année au cœur de la programmation à Anne Fontaine et Arthur Rimbaud, du 26 janvier au 10 mars. L'archéologue Grégory Bayle fera découvrir la zooarchéologie aux enfants lors d'un atelier ludique. Dylan Duby, vétérinaire à la ménagerie du Jardin des plantes, évoquera la sagesse animale, d'après le livre éponyme de Norin Chai. Découvrez également des documentaires primés lors du Festival international du film scientifique. Conférences, projections, ateliers, exposition, spectacle... Programme dans Sortir à Antony et sur bm.ville-antony.fr. •

## Prix des lecteurs

Tagawan d'Éric Plamondon, Le Roi chocolat de Thierry Montoriol, Double fond d'Elsa Osorio... Voici quelquesuns des dix romans en compétition pour le Prix des lecteurs d'Antony 2019, organisé par les médiathèques, la librairie La Passerelle et Bibliothèque pour tous. Envie de les dévorer? Les ouvrages sont disponibles en de nombreux exemplaires dans les deux médiathèques dès janvier. Plus d'infos sur bm.ville-antony.fr. •











SLA. mastodonte associatif de 1 900 ad-

hérents répartis dans 25 activités. Abdel-

latif, éducateur au sweat rouge, anime le

groupe. « Je les informe sur l'utilisation

des appareils et les aiguille dans leur pra-

tique », précise-t-il. Il sait par exemple que

Francine commence par le vélo allongé,

enchaîne avec le rameur et termine par la

séance d'abdominaux, pour faire monter

progressivement la température de son

corps. À cette dernière étape, c'est sûr,

# **Sourire** cardio

L'association Sports loisirs Antony organise une journée portes ouvertes le 12 janvier dans sa salle de cardio-training, où les adhérents s'entretiennent dans la convivialité.

ans la salle nichée sous la tribune du stade Georges Suant, on commence à suer. À gauche, une adhérente s'exerce sur un rameur. À droite, deux amis pédalent sur un vélo-debout. une bouteille d'eau soigneusement rangée sous leur guidon, à côté de leur serviette. Plus Ioin, Francine, 75 ans, garde la cadence sur son vélo-allongé. Elle vient deux fois par semaine pour des séances d'une heure et demie. « Au début, je tenais dix minutes. Maintenant, je peux m'entraîner 30 minutes, même en vous parlant », s'amuse-t-elle.

+ D'INFOS

elle aura sué. •

Portes ouvertes le 12 janvier de 14 h à 16 h, au stade Georges Suant, 165 avenue François-Molé. sportsloisirantony.com

> Il reste de nombreuses places à la section cardio-training de Sports loisirs Antony.

#### 1900 adhérents, 25 activités

Comme cette retraitée domiciliée à La Croix-de-Berny, environ 90 adhérents de tous les âges fréquentent régulièrement la salle de Sports loisirs Antony (SLA) pour entretenir leur santé. « Ils viennent aussi pour la convivialité et la bonne humeur ». complète Laurence Droual, la directrice de





## **Semi-marathon:** inscriptions **ouvertes**

Cochez les dates du 30 et 31 mars pour participer au 31° semi-marathon. Cette année, les inscriptions s'effectuent obligatoirement en ligne pour le 5,5 km et le semi, jusqu'au 30 mars à 16 h. Comptez 10 € pour cette première course et 20 € jusqu'au 1er mars pour l'épreuve reine, 25 € jusqu'à la veille de l'épreuve. L'inscription sur place sera encore possible pour les enfants accompagnés à partir de 6 ans et les jeunes non-accompagnés de 12 ans désireux de participer à la rando-roller. Elle le sera également pour la course en famille qui réunit un adulte et un enfant à partir de 8 ans. Si votre enfant est intéressé par les petites foulées, un bulletin sera diffusé dans les établissements scolaires début janvier pour l'inscrire auprès de son enseignant d'EPS. Des entraînements seront proposés pour préparer les courses. Les dates seront diffusées en ligne début janvier. ville-antony.fr •

# Le qwan ki do ne meurt jamais

Dissolu en septembre, le Centre des arts martiaux vietnamiens (CAMVi) est réapparu un mois plus tard sous un autre nom : QKD-Antony. Projections, balayages, casse, utilisation des poings, pieds, coudes et armes en tous genres... le qwan ki do est une synthèse de plusieurs techniques de combat. Les cours ont lieu au complexe Éric Tabarly le lundi et vendredi de 19 h 30 à 21 h 30. qkd-antony.jimdofree.com •



# Échanger > PORTRAIT

# Joël Colombo Croix-Rouge au cœur

Le président de l'unité locale d'Antony de la Croix-Rouge compte 48 années d'engagement pour l'association. Génocide au Rwanda, guerre du Golfe, tsunami en Thaïlande... Il a mené comme bénévole plus d'une centaine de missions de secours en France et à l'étranger. En toute simplicité.

> 'il avait une croix rouge tatouée sur son épaule, on ne serait pas étonné. Joël Colombo, 69 ans, a la Croix-Rouge dans le sang. Comme une seconde peau, il a enfilé ce jeudi un polo aux couleurs de l'association, assorti au bracelet de sa montre. Son phrasé est celui d'un homme sans chichi: « Vous voulez savoir ce que je faisais avant la retraite? Si je vous raconte mes secrets, ie devrai vous tuer après », blague-t-il.

> Sa vie ressemble à celle d'un aventurier innocent. Un humanitaire à la Bernard Kouchner, sans les lumières des médias ni le verbe haut. En 1975, il s'engage dans l'unité antonienne après avoir observé des secouristes de la Croix-Rouge en intervention au bord d'une route de Malakoff. « J'ai immédiatement aimé leur facon d'aider, sans contrepartie », se souvient-il. Parallèlement, comme militaire dans la marine nationale puis dans l'aéronavale, Joël Colombo se spécialise dans les radiocommunications. Un savoir utile lors de catastrophes naturelles pour coordonner des secours. Il s'en rend compte une première fois avec la Croix-Rouge pendant les inondations à Nîmes, en 1988. Il bluffe la sécurité civile en contactant Paris grâce à Saint-Lys radio, alors que tous les réseaux de communication sont cou-

pés. « Après ça, ils nous appelaient pour venir lors de chaque situation d'urgence », se souvient-il.

#### PALETTE EN IRAK **ET FUSIL AU RWANDA**

Il sillonne la planète au sein d'une unité d'intervention d'une dizaine de personnes. Tremblement de terre en Arménie, cyclone Hugo en Guadeloupe, tempête en France (2000) et guerre au Kosovo..., il accomplit plus d'une centaine de missions entre 1988 et 2004. À chaque fois, il part pour des courts séjours pendant ses congés. Comme lorsqu'il s'envole pour une zone kurde en pleine guerre du Golfe: encerclés par l'armée turque et gazés par les forces irakiennes, les Kurdes

Première intervention lors d'inondations à Nîmes

Aide humanitaire en Roumanie, sous Ceausescu

Inondations à Vaison-la-Romaine

#### 2004

Dernière mission en Thaïlande, lors du tsunami sont piégés sur une bande de territoire. La Croix-Rouge est autorisée par les forces en présence à entrer, mais pas les armées étrangères. L'aviation américaine largue donc des palettes pour aider la population. «L'une d'elles est tombée à deux mètres de moi. J'aurais pu mourir », raconte-t-il, l'air détaché. Au Rwanda, la guerre laisse des traces indélébiles. Il se souvient d'odeurs atroces, de cadavres. Ou encore de combattants pointant leur fusil sur lui pendant de longues minutes: impassible, il demeure immobile au volant de son pick-up siglé de la Croix-

#### « Lorsque je racontais ces horreurs à mon retour,

les gens ne me croyaient pas »

Rouge. «Lorsque je racontais ces horreurs à mon retour, les gens ne me croyaient pas, relève-t-il. Je fréquentais donc ceux qui ont vécu la même expérience que moi. On n'en sort pas... » Qu'est-ce qui le pousse alors à retourner sur le terrain, comme lors de la deuxième guerre du Golfe, ou du tsunami en Thaïlande? « Je suis peutêtre maso », sourit-il. Depuis qu'il a arrêté de parcourir le monde, il supervise les activités de la soixantaine de bénévoles de la Croix-Rouge d'Antony: maraudes, vesti-boutique, transport de personnes, formation aux premiers secours... Une fonction qui l'oblige à prendre ses distances avec le terrain. Mais les souvenirs demeurent.

#### + D'INFOS

Unité locale Croix-Rouge d'Antony, 49 avenue Léon-Jouhaux. 01 46 66 39 47.

# Échanger > ANTONY ET MOI

# **Adeline Mode**

# Praticienne en énergétique chinoise

Chaque mois, Vivre à Antony invite un habitant à raconter son rapport à Antony, assis sur un des fauteuils du hall d'accueil de l'espace Vasarely. Adeline Mode, du quartier des Rabats, évoque ses retrouvailles avec Antony après cinq années passées en Chine.

#### Dans quelles circonstances êtes-vous arrivée à Antony?

Adeline Mode: Nous cherchions avec mon mari à acheter une maison proche de son lieu de travail, à Vélizy. Nous avons emménagé ici car les biens immobiliers entraient dans notre budget et étaient proches des autoroutes pour rendre visite à notre famille en province. Une institutrice que je connaissais à Antony m'a aussi vanté la ville.

#### Vous êtes ensuite partie en Chine...

Nous y avons séjourné de 2013 à 2017. D'abord à Wuhan, dans le centre du pays. C'est une ville très industrielle mais dont les habitants ont gardé leurs racines rurales. Nous avons ensuite vécu à Shanghai, plus occidentalisée.

#### Comment s'est passé votre retour à Antony?

Il a fallu se réhabituer à être compris lorsqu'on parle français dans la rue, aux températures fraîches et au système scolaire. Revenir nous a aussi fait comprendre notre chance de vivre à Antony. En Chine, nos trois enfants avaient peu de loisirs en dehors des cours. lci, immédiatement après notre retour, nous sommes allés au forum des associations. Ma deuxième fille de 16 ans suit des cours d'art dramatique au conservatoire. Mon dernier apprend l'anglais au château Sarran, fait de l'escalade et va à L'Outil en main. Il y a beaucoup d'activités pour les

#### **SES ENDROITS** À ANTONY

- Le marché. « Je vais toujours chez le même primeur et le même boucher. »
- Le château Sarran. « Un très beau bâtiment, où mon fils apprend l'anglais.»
- Mon quartier. « Les Rabats, c'est calme, agréable et aéré. »

familles, à des prix accessibles. Quant à moi, i'ai eu plaisir à retrouver le marché. la médiathèque, l'espace Cirque où nous nous rendons régulièrement. En résumé, après avoir vécu en Chine, c'est agréable de bénéficier de l'ambiance d'une ville à taille humaine.

#### Comment la ville a-t-elle évolué lors de votre absence?

Le nouveau cinéma propose une programmation riche à des tarifs intéressants. J'ai aussi découvert l'espace Vasarely.

Quel est votre regard sur votre quartier?

Le guartier des Rabats est calme, aéré et agréable, avec un petit côté « province ». En revanche, Le Paladin est le seul moyen de transports et ne passe

pas fréquemment. Nous sommes également loin des espaces verts, comme le parc Heller.

#### Comment imaginez-vous Antony en 2030?

La nouvelle ligne 18 du métro à Antonypole devrait apporter un peu de dynamisme à cette partie d'Antony, qui sera facile d'accès

pour moi. J'attends aussi une ville verte, avec plus d'arbres, tout en permettant une circulation plus facile qu'aujourd'hui en voiture. O

« Le quartier des Rabats a un

#### **BIO EXPRESS**

1973: Naissance à Delle en Franche-Comté

Mai 2007 : Emménagement à Antony

**2013-2017 :** Séjour en Chine où elle se forme au métier de praticienne en énergétique chinoise.

Août 2017: Retour à Antony

# Bébés danseurs

La compagnie de théâtre La Danse des mots propose depuis décembre des cours de danse avec bébés de six à douze mois portés par un de leurs parents : la danse-portage. L'occasion de partager un moment de complicité avec son nouveau-né. Le tout en musique.



L'atelier de danse-portage se déroule une fois par mois dans la salle de La Cie La Danse des mots.

ébé a vu le jour. Voici venu le temps des biberons, des câlins, des pleurs, des premiers sourires... Irrésistiblement, les jeunes parents souhaitent vivre des moments de complicité avec leur tout-petit. Isabel Schneider, la présidente de la compagnie de théâtre La Danse des mots, a pensé à eux. Elle a mis en place en décembre un atelier de danse-portage. Organisé un dimanche par mois, il regroupe de quatre à six duos parent-enfant qui ont pour seul désir de tisser un lien fort avec leur enfant. Inutile de savoir danser. Après un accueil en musique et une initiation au portage si nécessaire, les participants entrent naturellement dans la ronde.

#### Tous en rythme

Les bébés font corps avec leur parent : ils sont placés dans leurs bras ou dans une écharpe. Ils se laissent bercer, profitent de chaque mouvement pour devenir votre partenaire de danse. « Cette activité de deux heures

combine musique, danse et découverte, elle est très ludique », indique Isabel Schneider, qui anime des ateliers musicaux depuis vingt ans comme médiatrice culturelle. Sa playlist rencontre toujours un vif succès : piano, variété pop, musique sud-américaine... Elle s'applique à leur faire découvrir des morceaux peu connus.

#### Détente et chorégraphie

Des moments de relaxation active au sol sont aussi proposés. En fin de séance, les participants réalisent une chorégraphie. Bien sûr, les plus grands peuvent intégrer l'atelier. Ils danseront par imitation ou se poseront dans un coin avec livres et coloriages.. •

#### + D'INFOS

105 avenue Saint-Exupéry (ex-Poste) Prochains ateliers: 27 janvier, 10 février. 17 mars. 19 mai Réservation à ladansedesmots@orange.fr (10 € par duo) compagnieladansedesmots.fr

#### ET AUSSI...

#### **Unafam**

Les bénévoles de l'Union nationale de familles et amis de personnes malades psychiques tiendront une permanence sur rendez-vous le 15 janvier de 14 h à 17 h. CMP d'Antony, 79 rue Prosper-Legouté. 06 67 61 08 51. •

#### France Alzheimer 92

Prochain groupe de parole pour les aidants familiaux: 18 janvier à 14 h, dans l'espace Henri Lasson, passage du Square. 01 47 02 79 38 ou fa92.sud@orange.fr. •

#### France AVC

L'association France AVC convie les personnes victimes d'un accident vasculaire cérébral et leurs proches à participer à un groupe de parole à l'espace Henri Lasson, le 19 janvier de 14 h 30 à 17 h 30.06 15 07 58 56. franceavc.com. •

#### Bénévolat

Le Secours catholique cherche des bénévoles pour des accompagnements scolaires individuels d'au moins une heure par semaine destinés à des jeunes de primaire et de collège. Écrivez à danielle.bourrel@free.fr. •

#### Galette des rois

Le Secours populaire d'Antony organise une galette des rois ouverte à tous le 19 janvier (16 h à 20 h) au centre André Malraux, en compagnie des réfugiés et demandeurs d'asile du Centre d'hébergement d'urgence des migrants. 01 42 37 05 02.

#### **Vide-greniers**

L'Association générale des familles (Agefa) invite à chiner les trésors sortis des greniers, caves et garages, le 3 février de 9 h à 17 h : matériels de puériculture, jardinage, bricolage, linge de maison. Centre André Malraux, 1 avenue Léon-Harmel. 01 42 37 17 86. agefa.info@wanadoo.fr •

# À ANTONY . 1-3 AVENUE GABRIEL PÉRI



# UNE ADRESSE D'EXCEPTION À DEUX PAS DU CŒUR DE VILLE

- À 400 m\* de la Gare d'Antony
- À 10 min\* à pied du Parc Heller
- À 100 m<sup>\*</sup> des collèges et lycées
- À 100 m² du marché

01 44 30 48 67

groupe-accueil-immobilier.com

- À environ 5 min\* à pied des commerces de proximité (3 min\* à pied du Cinéma le Sélect)
- 19 appartements seulement du 2 au 4 pièces, avec balcons, terrasses ou jardins privatifs\*\*



## Échanger>LA MAIRIE ET MOI



Chaque mois, *Vivre à Antony* répond à vos questions sur le fonctionnement des services municipaux. Contact : webmaster@ville-antony.fr

#### Je souhaite me débarrasser d'un gros congélateur.

#### Existe-t-il un poids maximum pour déposer des encombrants?



Vallée Sud - Grand Paris est l'intercommunalité responsable de la collecte des déchets sur le territoire d'Antony depuis 2016. Les agents ne récupèrent pas les objets dont les dimensions sont supérieures à la capacité d'ouverture des bennes ou dont le poids excède 70 kg car ces derniers s'avèrent alors trop difficiles à transporter. Pour vous en débarrasser, vous pouvez vous rendre à la déchèterie de Verrières-le-Buisson, à l'angle de l'avenue Georges-Pompidou et de la rue du Paradis.

Une pièce d'identité et un justificatif de domicile de moins de trois mois vous seront demandés. Deux autres déchèteries sont accessibles : le centre technique municipal de Bourgla-Reine, 29 rue de la Bièvre, chaque samedi de 9 h à 13 h, ainsi que le parking Novéos au Plessis-Robinson, 9 bis avenue Galilée, chaque samedi de 9 h à 18 h. Pensez aussi aux collectes solidaires des appareils électriques (voir guide du tri 2019 ci-joint, p.12 et 33). Pour plus d'informations, contactez Vallée Sud - Grand Paris : 0 800 02 92 92 ou infodechets@valleesud.fr

# J'ai remarqué que la Ville changeait souvent les plantes en pot et en terre du parc Heller. Est-il possible de les récupérer ?

Les plantes annuelles et bisannuelles ont un cycle de vie court. Elles fleurissent une seule fois puis meurent. Inutile de tenter de les récupérer. Quant aux bulbes, ce sont les seules plantes arrachées et réutilisables en massifs. Ils sont redistribués aux Antoniens sur le stand du service des espaces verts du Village nature et environnement, qui se déroule au printemps dans le parc Marc Sangnier. Vous pouvez également y récupérer du compost. •



### Je ne reçois plus Vivre à Antony. À qui dois-je m'adresser ?



Le magazine municipal est distribué dans toutes les boîtes aux lettres par un prestataire de la Ville, et non par La Poste. Cependant, il arrive que certains Antoniens ne le reçoivent plus, notamment ceux dont le domicile est difficile d'accès ou qui vivent dans une résidence dont le code d'entrée

a été modifié. Si tel est votre cas, signalez-le en écrivant à vivre-a-antony@ville-antony.fr.
La société chargée de le distribuer en sera informée dans les plus brefs délais. Des exemplaires de Vivre à Antony peuvent aussi être récupérés dans les principaux équipements publics: Hôtel-de-Ville, médiathèques, espace Vasarely, etc. •

#### Je souhaite organiser un anniversaire.

#### La Ville loue-t-elle des salles aux particuliers pour cela ?

Au centre André Malraux et dans la salle du Mont-Blanc, des espaces sont proposés à la location. Ceux-ci sont réservés uniquement aux Antoniens, le week-end et en dehors des jours fériés. Toutes les informations sur les dimensions, les horaires et les tarifs 2019 de chacune de ces salles sont accessibles sur le site Internet de la Ville (villeantony.fr/locations-salles-municipales). Pour en profiter, remplissez le document « Disponibilité des salles municipales. » Le service Événementiel et vie associative étudiera votre demande. Le Tennis club d'Antony loue aussi les 100 m² de son club-house au stade Georges Suant, le samedi soir. Contactez le 01 40 96 97 53.





chocolatetcie92@gmail.com • www.chocolatetcie92.fr

Chocolats & Macarons Artisanaux • Miels & autres douceurs





OFFRE VALABLE **DU 2 AU 30 JANVIER 2019** 

#### **CÔTÉ FERMETURES**

77 Av. de la Division Leclerc 92160 ANTONY

01 40 96 87 03







# Horaires d'ouverture :

Ouvert du lundi au samedi de 9h à 20h sans interruption dimanche de 9h à 13h

16, rue Auguste Mounié **92160 ANTONY** © 01 46 66 01 67





# Un bulletin devenu magazine

Cette nouvelle formule de Vivre à Antony prolonge une histoire de 64 ans. Né en 1955, le bulletin municipal officiel, initialement rédigé par des élus, est devenu un magazine mensuel qui ouvre ses colonnes aux habitants et à la photographie.

> n 1955, la Citroën DS19 est présentée au Salon de l'automobile. Cette année-là. les Antoniens découvrent aussi le bulletin municipal officiel (BMO). Si ce premier numéro est absent des Archives municipales (avis aux collectionneurs...), le deuxième, un an plus tard, y est consultable. Présenté sous la forme d'un papier journal A3 à déplier, plus une feuille volante, il évoque les travaux, les décisions du Conseil municipal et les loisirs associatifs. Les articles sont signés par des élus ou des acteurs locaux, comme le rapporteur de la commission des fêtes. sports et loisirs. La liste des naissances, décès, mariages, est déjà présente.

#### **Saturation** de la ligne de Sceaux

En septembre 1966, le BMO revient après des mois d'interruption liés à des « difficultés matérielles ». Le conseiller délégué à l'information informe que le bulletin «ne coûte pas un centime au budget communal et est distribué gratuitement (20 000 exemplaires), grâce à l'appui publicitaire (déjà...) qui lui est réservé par les commerçants ». Certains thèmes rappellent ceux d'aujourd'hui: une brève annonce la rencontre entre le Maire Georges Suant et le ministre des Transports au sujet de la saturation de la ligne de Sceaux, ancêtre du RER B.

#### **Petites annonces** et Clint Eastwood

Entre les années 1970 et 1980, les formules changent au gré des alternances politiques. Un numéro O signe



Format, pagination, papier, ton... Le magazine a fortement évolué en 64 ans.

s'intéresse souvent à la jeunesse. Un - EN **Dates** article rapporte ainsi le témoignage d'une jeune Antonienne partie en URSS

l'arrivée des communistes en 1977.

En format magazine, marqué par des

couleurs vives et des gros titres, Antony

grâce à la municipalité. Outre des pages

«Courrier des lecteurs», une rubrique

«Petites annonces» est créée pour

chercher du travail ou vendre son canapé.

En 1983, la Mairie passe à droite et une

nouvelle publication est éditée: papier

journal, armoirie de la ville en couverture

et format proche du tabloïd. Le support

devient Vivre à Antony. Une apparence

sérieuse qui n'empêche pas la légèreté:

un article intitulé « Nette diminution de

la criminalité à Antony » est illustré par

un cliché de Clint Eastwood en cowboy.

Il faut attendre 1989 pour trouver un

format magazine proche d'aujourd'hui,

perforé pour ranger les numéros dans

un classeur. Le journal donne davantage

de place aux associations et habitants.

Deux pages «Tribune» réservées aux

groupes d'opposition sont éditées. En 2013. une nouvelle formule ouvre encore

le magazine aux Antoniens, notamment

grâce à des portraits. Elle consacre aussi

une rubrique à la photographie.

1955

Premier numéro du Bulletin municipal officiel

1966

Première couverture en couleur, en décembre, pour annoncer les vœux de l'année 1967

1984

Le magazine devient Vivre à Antony

1991

Apparition de Sortir à Antony encarté dans le magazine

2013

Nouvelle formule

#### > TRIBUNES



#### Non, les tarifs publics ne sont pas élevés à Antony

Certains élus de l'opposition en ont fait un leitmotiv de leurs interventions. Les tarifs des services publics municipaux à Antony sont trop élevés! Ce sont, disent-ils, « des impôts déguisés ». Comme les impôts sont bas à Antony, la Municipalité compenserait en augmentant les tarifs des services publics. Ce n'est pas vrai!

D'abord, les tarifs des services publics ne sont pas des impôts. Personne n'est obligé d'utiliser les services publics, alors que les impôts sont dus par tous les contribuables, même s'ils n'utilisent pas les services publics. Les impôts des seniors financent les cantines et les garderies. Les impôts sont des prélèvements obligatoires, pas les recettes des services publiques qui ne sont payées que par les utilisateurs.

Les tarifs sont trop élevés ? Ce sont des tarifs sociaux, pour la grande majorité d'entre eux : crèches, périscolaire, École municipale des sports, Château Sarran pour les enfants... Ils sont fondés depuis 2008 sur le principe du taux d'effort : chacun paie selon le niveau de ses revenus, et personne ne paie plus que le prix de

revient du service. En principe, le tarif plafond est fixé à  $75\,\%$  du prix de revient, ce qui signifie que les familles les plus aisées sont de-subventionnées par la Ville à hauteur de  $25\,\%$ . Par la Ville, c'està-dire par des contribuables qui ne sont pas trop riches. Malgré la baisse récente du coût de la restauration scolaire, le tarif maximum ne dépasse pas  $82\,\%$  du prix du repas scolaire.

À l'exception des tarifs des garderies et des études, le taux d'effort est resté le même depuis son instauration en 2008. Les tarifs n'ont donc évolué qu'en fonction des revenus des familles. Rien à voir, vous le constatez, avec les taxes sur le diesel!

Les principales augmentations votées cette année par le Conseil municipal concernent essentiellement les prix de location des locaux municipaux – salles ou gymnases – par des entreprises. Ce ne sont pas vraiment des tarifs sociaux.

Encore une vérité à rétablir!



#### Le budget participatif:

#### un élan citoven

Organiser et réaliser un budget participatif est une initiative que nous approuvons d'autant plus qu'elle figurait sur notre programme de 2014. Les citoyens, aujourd'hui, aspirent à participer à la vie de la commune. Nous souhaitons que cette expérience soit reconduite avec des améliorations.

Les membres de la commission de présélection ont reçu tardivement les 143 projets à examiner, ce qui a pu nuire à leur analyse approfondie. Parmi ces propositions figuraient des projets relevant des compétences de la commune et non d'initiatives novatrices qui n'auraient pas été imaginées sans l'intervention des citoyens. On comprend que des parents d'élèves qui demandent un préau depuis des années passent par ce biais pour obtenir satisfaction. Mais ces travaux relèvent de la commune. Il en va de même pour les travaux de voirie. Certes, cela permet aux citoyens de cautionner ou de prioriser les travaux à effectuer par la Ville, mais cela s'écarte du développement de la créativité citoyenne, le vrai but du budget participatif.

La participation des Antoniens aux propositions et au vote est inégale selon les quartiers. Il faudrait faire en sorte que tous les quartiers se sentent concernés et touchés par les réalisations issues de ce budget participatif. Cela étant, la nature des projets proposés par les Antoniens - sélectionnés ou pas - révèle des préoccupations louables : la cohésion sociale, l'écologie, le sport et la culture pour tous.

Espérons que 2019 nous permettra de voir se réaliser les projets retenus et ce sera un plaisir supplémentaire de savoir qu'ils viennent des citoyens. Souhaitons que cette initiative se perpétue et que l'imagination sociale et écologique des Antoniens puisse s'y épanouir.

Bonne année 2019 à vous et à vos familles.



Souhaits de ville durable.

#### accueillante et conviviale

C'est ce que désirent les Antoniens investis pour le premier budget participatif d'Antony.

Nombreux ont été ceux qui ont voté et choisi 6 projets (sur 25 sélectionnés), en lien avec la transition écologique, une urgence aujourd'hui.

Sept projets avaient été déposés pour l'installation de toilettes publiques, témoignant d'un manque certain de confort dans notre ville.

Le plébiscite pour des boîtes à livres, les nombreuses propositions pour des aménagements sportifs, sont les signes du besoin de lieux de convivialité et d'échanges.

Cette participation ne cache pas la situation sociale problématique, voire dramatique pour nombre de nos concitoyens, en termes d'emploi, de logement, de transport, de démocratie..., gardons l'espoir en cette nouvelle année, et battons-nous pour plus de justice et d'égalité, tant au niveau local, que national et européen.

Isabelle Delpech - idelpech@wanadoo.fr



#### Hausse des tarifs municipaux :

#### le pouvoir d'achat des Antoniens grevés.

Alors que de plus en plus d'Antoniens, comme de nombreux Français, ont de plus en plus de mal à boucler leur fin de mois, le Maire ne trouve rien de mieux à faire que d'augmenter certains tarifs municipaux: les équipements sportifs, les locations de salles municipales, les tarifs liés à l'Espace Jeune, au stationnement, les activités liées à l'animation entre autre.

Une augmentation en moyenne de 2%, récurrente année après année, et qui grève le pouvoir d'achat des Antoniens. En réalité, il s'agit de véritables impôts déguisés.

Contact: francois.meunier21@laposte.net

#### Antony Pour Un Nouvel Avenir



Augmenter le prix des carburants en France

# en invoquant la lutte contre le dérèglement climatique?

La chine (28%), les États-Unis (14.9%) et l'Inde (6%) émettent à eux trois la moitié de CO² dans le monde. La France avec 0.9% en émet presque 3 fois moins que l'Allemagne (2.3%). D'énormes efforts en France ont été déjà réalisés quant à la maitrise de la pollution, par nos industriels et par les constructeurs automobiles. En admettant que la France divise par deux ses émissions de CO², avec un coût considérable supporté par les français, l'impact sur l'évolution du climat serait quasiment négligeable. En revanche investir dans la préservation de la qualité de l'air doit être une priorité.

#### Agir localement.

A Antony, un dispositif expérimental de surveillance de la qualité de l'air par les plantes a été lancé et étendu depuis 2015. Ces végétaux permettent d'évaluer la concentration de polluants. Ceux-ci, absorbés par certaines plantes, pourraient aussi être détoxifiés, voire diminués. Nous encourageons cette démarche, et nous sommes convaincus qu'il faut plus y investir, par la mise en place d'arbre « nettoyeurs », notamment prés de sites, comme celui à proximité de la gare d'Antony, ou les concentrations de particules polluantes bien qu'inférieures aux valeurs de référence, sont importantes.

Des solutions de facilitation de la circulation aux heures de pointes, par la présence de policiers municipaux, seraient efficaces pour prévenir les bouchons préjudiciables à l'environmement, dans certains carrefours de centre-ville, comme celui entre la rue Gabriel Peri et l'avenue de la division Leclerc, et bien sur l'entourage de la gare.

Une réflexion sur l'emprise des différents chantiers en cours, préjudiciable à la bonne circulation, doit être également engagée. En attendant ces améliorations indispensables pour notre santé, l'ensemble du groupe Antony Pour Un Nouvel Avenir vous souhaite une heureuse l'Année 2019.

Contact: aripa.alain2@orange.fr

#### > RENCONTREZ VOS ÉLUS

#### Maiorité

Jean-Yves Sénant, maire, reçoit à l'Hôtel de Ville sur rendez-vous au 01 40 96 72 97 / 71 01.

Jean-Yves.senant@ville-antonv.fr

#### Les élus recoivent sur RDV au 01 40 96 71 65 / 73 30.

Maires adjoints: Jean-Yves Le Bourhis, éducation • Véronique Bergerol, Seniors et Anciens Combattants • Pierre Médan, finances • Isabelle Rolland, culture, affaires civiles et administratives • Pascal Colin, pôle social • Armelle Cottenceau, environnement, dvpt durable et affaires funéraires • Philippe Serin, ressources humaines et élections • Sophie Sansy, sécurité et prévention • Philippe Martin, urbanisme • Stéphanie Schlienger, enfance et famille • Jacques Legrand, logement • Perrine Precetti, mobilité urbaine • Étienne Charrieau, aménagement urbain • Fatma Betouati, dvpt économique et emploi.

Conseillers municipaux délégués : Anny Léon, vie associative et bénévolat • Jean-Pierre Limborg, nouvelles technologies et e-démocratie • Rosa Macieira-Dumoulin, animations Seniors et affaires européennes • Fabien Hubert, commerce, artisanat et jumelages • Corinne Pham-Pingal, transports • Saïd Ait-Ouaraz, politique de la ville et cohésion sociale • Anne Fauret, activités périscolaires et relations avec les établis. d'enseignement secondaire • Cyril Adda, budget • Wissam Nehmé, sécurité routière et prévention des risques • Colette Covi-Houemavo, précarité et intégration • loannis Vouldoukis, hygiène, santé et sciences • Maryse Lemmet, réseaux et maîtrise de l'énergie • Christian Ollivry, solidarité et insertion • Françoise Quinzin, écoles • Michel Fouquet, travaux • Isabelle Lajeunie, relations avec les entreprises • François Goulette, projets de dvpt économique • Christel Berthier, animations et événementiel • Gilles Le Lamer, sport • Fatima Messaoudi, dvpt du lien social et du bien vivre ensemble • Paul Duriez, circulation et stationnement • Valérie Benoit, personnes en situation de handicap • Stéphane Celestin, gestion • Claire Genest, management des services publics • David Passeron, jeunesse et promotion de l'économie sociale et solidaire • Claudine Lesieur, circulations douces.

#### Opposition

**ANTONY AVEC VOUS** (Parti socialiste, EELV - Citoyens à Antony, PRG) -Annie-Laure Hagel 06 83 82 65 81 • Jean-Marc Feuillade 06 78 03 35 37 • Marité Charrier 06 08 25 08 97 Pierre Rufat 06 45 44 44 85 • Camille Le Bris.

ANTONY À GAUCHE (Parti Communiste Français • Parti de Gauche) Isabelle Delpech 06 81 48 38 82.

**ANTONY BLEU MARINE (Rassemblement** National) François Meunier 06 17 25 37 80

**ANTONY POUR UN NOUVEL AVENIR** Alain Aripa 06 07 81 98 15

#### Vos conseillers **Départementaux**

Patrick Devedjian reçoit le 1er lundi de chaque mois de 18 h à 20 h à l'Hôtel de Ville sur RDV au 01 47 29 32 33 / pdevedjian@hauts-de-seine.fr Twitter: @DevedjianP

**Véronique Bergerol** reçoit le 1<sup>er</sup> vendredi de chaque mois de 8 h 30 à 12 h à l'Hôtel de Ville. sur RDV au 01 40 96 71 65.

#### Votre députée

Frédérique Dumas reçoit le 1er lundi de chaque mois de 18 h à 20 h à l'Hôtel de Ville sur RDV au 06 45 26 38 73. frederique.dumas@assemblee-nationale.fr. Twitter: @DumasFrederique

#### Permanences des élus

# Armelle Cottenceau,

le jeudi de 8 h 30 à 10 h à l'espace Lafontaine, hors vac. scol.

#### Saïd Ait-Ouaraz.

le vendredi de 13 h 30 à 15 h 30, à l'espace Pajeaud, et de 16 h à 19 h à l'espace Baconnets.

Colette Covi-Houémavo,

le mercredi au CCAS de 14 h 30 à 17 h 30 (sur RDV au 01 40 96 71 86), et au Centre social et culturel (sur RDV au 01 42 37 05 73).

Christian Ollivry,

au CCAS (sur RDV au 0140967186/7138).







## Quotidien > ÉTAT CIVIL

#### Publications nominatives

Les personnes qui refusent la publication d'une naissance, d'un décès ou d'un mariage doivent le signaler aux services de l'État civil de la mairie (01 40 96 71 27).

### lls sont nés

5/11 5/11 5/11 5/11 6/11 6/11 7/11 9/11 9/11 9/1 10/11 10/11 11/11	Ibrahim Baldé Léon Rantz Lyra Babet Eva Rodrigues de Aguiar Arya Blanchot Mark Chamayou Sandro Domingues Lucas Slipko Guillaume Mollier Naïl Larbi Estera Cozma Julia Chebil Christalle Margarido Catando Kakul Malo Bizien Lyam Cattan	12/11 12/11 12/11 14/11 14/11 15/11 15/11 15/11 15/11 15/11 17/11 17/11 18/11 20/11	Faustine Bogaerts Doriane Hu Ilyes Jaziri Charlie Fontaine Léo Bernard Khanifa Lepiev Neva Fleury Thomas Emmanuel Zagury Joyce Akodjenou Aya-Fayrouza Chouiekh Naïla Lazrek Nina Do Deron Rajkumar Moussa Sanokho Kamylia Bouhajeb	20/11 20/11 20/11 20/11 24/11 25/11 26/11 26/11 28/11 28/11 29/11 30/11 3/12	Anir Eddaoudi Victoire Lozano Iyed Toumi Mateo Guzman Rinco Benjamin Pasi-Bosone Jeanne Laurent Lyne Ayari Iyed Essid Roxane Long Lilia Elghak Iannis Borlan Antonin Besson Sira Lorente Clément Li Samy Zayani
--	---	--	--	--	---

## Ils se sont mariés

9/11	Emmanuel Zatti et Milca David	24/11	Jean-Louis Vallerix et Marianne Glacet
10/11	David Vanpouille et Sheddia Didorally	24/11	Félix Del Missier et Nancy de Freitas Nunes
24/11	Sylvain Mélusson et Aurore Vallejo	17/11	Abdelkarim Saadi et Meriem Chenouf
10/11	Nguyen Le-Thai et Thi Tran		

# lls nous ont quittés

Lydie Gueudré, née Lechartier, 87 ans, le 2/11
Renée Papon, née Neveux, 66 ans, le 2/11
Colette Quillier, 93 ans, le 3/11
Zvonimir Blatnik, 76 ans, le 4/11
Claude Kientz, 87 ans, le 9/11
André Lesage, 99 ans, le 9/11
Yamina Cochard, née Metrouni, 66 ans, le 10/11
Gisèle Saada, née Benaym, 77 ans, le 11/11
Jacqueline Bonnerot, née Bonne, 96 ans, le 11/11
Claude Lefebvre, 79 ans, le 12/11
Yvette Richebois, née Le Page, 82 ans, le 13/11
Sophie Azemard, née Pinet, 55 ans, le 14/11

Simone Guillamier, 89 ans, le 15/11
Monique Richard, née Diagorce, 88 ans, le 15/11
Jacques Darmon, 82 ans, le 16/11
Guemra Aït Ouchikh, née Cherrared, 77 ans, le 19/11
Thérèse Potié, née Plouhinec, 83 ans, le 20/11
Mathieu Pezzuchi, 33 ans, le 22/11
Louisette Prieur, née Goulois, 90 ans, le 22/11
Simonne Martin, née Le Rebours, 93 ans, le 23/11
Andrée Renaud, née Péquignot, 77 ans, le 25/11
Monique Baills, née Gérardin, 89 ans, le 27/11
Eliyahou Avitan, 75 ans, le 27/11



# UNITED COLORS OF BENETTON.

22, RUE AUGUSTE MOUNIÉ - 92160 ANTONY

#### Quotidien > HOMMAGES

# **CLAUDE LEFEBYRE**



Claude Lefebvre s'est éteint le 12 novembre, à l'âge de 79 ans. Originaire de Péronne dans la Somme, il a posé ses valises à Antony en 1962. Avec son épouse, Monique, il a eu trois enfants et dix petits-enfants. Rien ne comptait plus pour lui que sa famille. Après avoir travaillé comme

artisan dans la ferronnerie d'art pendant dix-huit ans, il a poursuivi sa carrière professionnelle dans l'immobiler jusqu'à sa retraite en 2002. Tous ceux qui ont croisé son chemin se souviennent d'un homme blagueur, courageux, discret et très impliqué dans la vie locale. Il a longtemps fait partie du comité de jumelage et de la commission électorale. Il était aussi connu pour son investissement comme bénévole lors des sorties seniors et des distributions de colis du Centre communal d'action sociale. Sportif et homme de passions, il a couru le marathon de New York en 1994 (son rêve!) et gardait toujours son appareil photo à portée de main : sa collection de clichés d'artistes et de personnalités, souvent dédicacés, était impressionante. Le Maire, Jean-Yves Sénant, et le Conseil municiapl adressent à tous ses proches leurs plus sincères condoléances.

# **MARCEL BOISTAY**



Marcel Boistay nous a quittés le 14 décembre, à l'âge de 84 ans. En 1952, il rencontre Nicole avec qui il aura un fils, Érick. Deux ans plus tard, il part faire son service militaire en Afrique du Nord où il a obtenu le titre de champion de boxe inter-armée. Marcel a travaillé comme chauffeur-

livreur jusqu'en 1976 avant de créer sa société de crémier fromager. Très investi dans son métier, il a longtemps présidé l'association des crémiers pilotes à Rungis. À Antony, il est connu pour avoir fondé la Foire aux fromages et aux vins et dirigé l'association des commerçants non-sédentaires de la ville. Son entourage le plus proche décrit son parcours en ces termes : « Son travail acharné et obstiné lui a permis de se hisser à la place que méritait sa légitime ambition. » Une force de caractère qui lui a valu d'être nommé Chevalier de l'ordre du mérite agricole. En 1993, Marcel et son épouse s'installent à Moustoir-Remungo, en Bretagne, pour une retraite paisible. Le Maire, Jean-Yves Sénant, et le Conseil municipal s'associent à la douleur de ses proches en ces moments difficiles.

#### ERRATUM

Dans notre édition de décembre, nous avons indiqué que les Antoniens avaient le 10e plus important pouvoir d'achat de France, selon une étude du cabinet GfK. Celle-ci portait en fait sur la population de l'arrondissement d'Antony. soit 12 communes et 395 761 habitants.







#### Quotidien > PRATIQUE

### **URGENCES**

#### Médicales

Appelez le 15 SOS urgences 92 : OI 46 O3 77 44

#### **Pompiers**

Appelez le 18 ou le 112 depuis un portable

#### **Police secours**

Appelez le 17 Police nationale : OI 55 59 O6 OO Police municipale : OI 4O 96 72 OO

#### Poison

Centre antipoison : OI 40 O5 48 48

#### **Dentaires**

Dimanches et jours fériés (9h-12h, 14h-17h), appelez le OI 4I O9 77 33. Au OI 47 78 78 34, un répondeur communique le praticien de garde. Sinon, faites le 15.

#### **Animaux**

SOS vétérinaires (dim. et jours fériés) : O 892 689 933

# Pharmacies de garde

# En dehors des heures d'ouverture, s'adresser au commissariat d'Antony : 01 55 59 06 00

#### DIMANCHES ET JOURS FÉRIÉS

#### Mardi 1<sup>er</sup> janvier

Pharmacie des Sources 59 avenue François-Molé 01 56 45 07 33

#### Dimanche 6 janvier

Pharmacie Neveu 81 rue Mirabeau 01 42 37 77 30

#### Dimanche 13 janvier

Pharmacie To Minh Luan Place des Baconnets 01 46 66 36 21

#### Dimanche 20 janvier

Pharmacie Hamarsy 123 avenue Aristide-Briand 09 66 41 22 86

#### Dimanche 27 janvier

Pharmacie des Baconnets 37 rue des Garennes 01 42 37 90 33

#### TOUS LES LUNDIS MATIN

#### Pharmacie To Minh-Luan

Place des Baconnets 01 46 66 36 21

#### Pharmacie Adda-Halimi

1, place de la Résidence 01 47 02 89 85

#### Pharmacie de Paris

151, avenue de la Division-Leclerc 01 46 66 03 35

#### Pharmacie de l'Église

9, rue de l'Église 01 46 66 10 23

#### Pharmacie Fontaine Michalon

81, rue Mirabeau 01 42 37 77 30

#### Pharmacie Val de Bièvre

210, rue Adolphe-Pajeaud 01 46 66 40 80

#### Pharmacie des Écoles

2, rue Adolphe-Pajeaud 01 42 37 41 28

#### Pharmacie Hamarsy

123, avenue Aristide-Briand 09 66 41 22 86

#### Pharmacie Maman

26, rue Auguste-Mounié 01 46 66 01 43

#### Pharmacie du Métro

42, rue Auguste-Mounié (sauf les lundis fériés) 01 46 66 01 16

#### Pharmacie du Pont d'Antony

52, avenue de la Division-Leclerc 01 46 66 01 79

#### Pharmacie des Rabats

136, rue Pascal 01 42 37 41 84

#### Pharmacie des Sources

59, avenue François-Molé 01 56 45 07 33

# À votre service

#### Hôtel-de-Ville

Place de l'Hôtel-de-Ville, BP 60086 92161 Antony Cedex. 01 40 96 71 00. ville-antony.fr. webmaster@ville-antony.fr. Lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h30. Fermeture le jeudi matin : Régie centrale, Direction de la population (État civil, Affaires diverses, Élections), Petite Enfance, Accueils de loisirs, Éducation et Affaires diverses. Démarches sur RDV. Service Population (Pacs, déclaration de naissance, changement de prénom, reconnaissance anticipée, mariage): 01 40 96 71 00.

• Préaccueil (sans RDV) et pôle Affaires générales (sur RDV) mardi : 17h30-19h. Samedi : 9h-12h. Personnes à mobilité réduite, mairie à domicile : 01 40 96 71 00.

#### Point d'accès au droit (PAD)

Pour toute question juridique. Lundi, mercredi et jeudi (9h-12h et 13h30-17h), mardi (9h-12h et 13h30-18h), vendredi (9h-12h et 13h30-17h). 1 pl. A.-Mounié. 01 40 96 68 60. accesdroit@ville-antony.fr.

# Service Municipal du Logement

Demandes de logements social du lundi au vendredi (14h-17h), 21 bd Brossolette. 01 40 96 31 45.

#### Écrivains Publics

Aide à la rédaction de courriers administratifs à l'Hôtel-de-Ville (mardi 18h-19h, samedi 10h-12h), au Centre social et culturel, 4 bd des Pyrénées (mardi 14h-16h), à la médiathèque A. Rimbaud (samedi 10h-12h, hors vac. scol.).

# Consultations Juridiques

• À l'Hôtel-de-Ville, le mardi (17h30-19h) et le samedi (10h30-12h), sans RDV.

• **Droit du travail**, sur RDV au PAD. 01 40 96 68 60.

#### Le Conciliateur

Réglement de désaccords à l'amiable. Sur RDV. 01 40 96 71 06. rene.jalin@conciliateurdejustice.fr.

#### Architecte Conseil

1er et 3e mardis du mois (18h-19h30) à l'Hôtel-de-Ville RDV au 01 40 96 71 68.

#### Impôts

Centre des Finances publiques, 130 rue Houdan à Sceaux, du lundi au vendredi de (8h45-12h et 13h30-16h15) sauf le jeudi après-midi. sip.sceaux-sud @dgfip.finances.gouv.fr.

#### **Emploi**

• Emploi Vallée sud - Grand Paris, au 42 av. A.-Briand, du lundi au jeudi (9h-12h30 et 13h30-17h), le vendredi (9h-12h30) 01 55 59 44 90.

• Cercle cadres action emploi (2CAE) au PAD. Sur RDV au 06 28 32 41 29.

#### Aides Et Services

- **Adil**, informations sur le logement, à Nanterre sur RDV au 01 41 45 06 10.
- Soutien aux victimes, sur RDV au 01 40 96 68 60
- **Dinamic** pour les conflits familiaux, les mardis de 13 h à 19 h, au PAD. Sur RDV au 01 46 01 99 19 ou dinamic.mediation@gmail.com
- UFC-Que choisir pour les litiges, le 3° lundi du mois (18h-20h) au point info des Baconnets, pl. des Baconnets, et le premier vendredi du mois (16h-18h) au PAD
- France Bénévolat, le jeudi de 9 h à 12 h sans RDV et de 10 h à 12 h sur RDV, le premier samedi du mois (10h-12h) sur RDV (hors vacances scolaires) 06 11 67 37 62 ou fb.antony@francebenevolat.org
- Planification familiale, à la PMI, sur RDV, 79 rue P.-Legouté. 01 77 70 13 60
- **Antraide** (jardinage, ménage, garde d'enfants) au 01 46 66 32 333

#### Notaires

3º jeudi (10h-12h) du mois au PAD. Sur RDV au 01 40 96 68 60.

#### Caisse régionale d'Assurance Maladie

Mercredi au PAD sur RDV au 01 71 10 90 56. Mardi et jeudi à l' EDAS, 83 rue Prosper-Legouté sur RDV au 01 71 10 90 56.

Liste des pharmacies de garde également consultable sur monpharmacien-idf.fr

# Menus **des écoles**

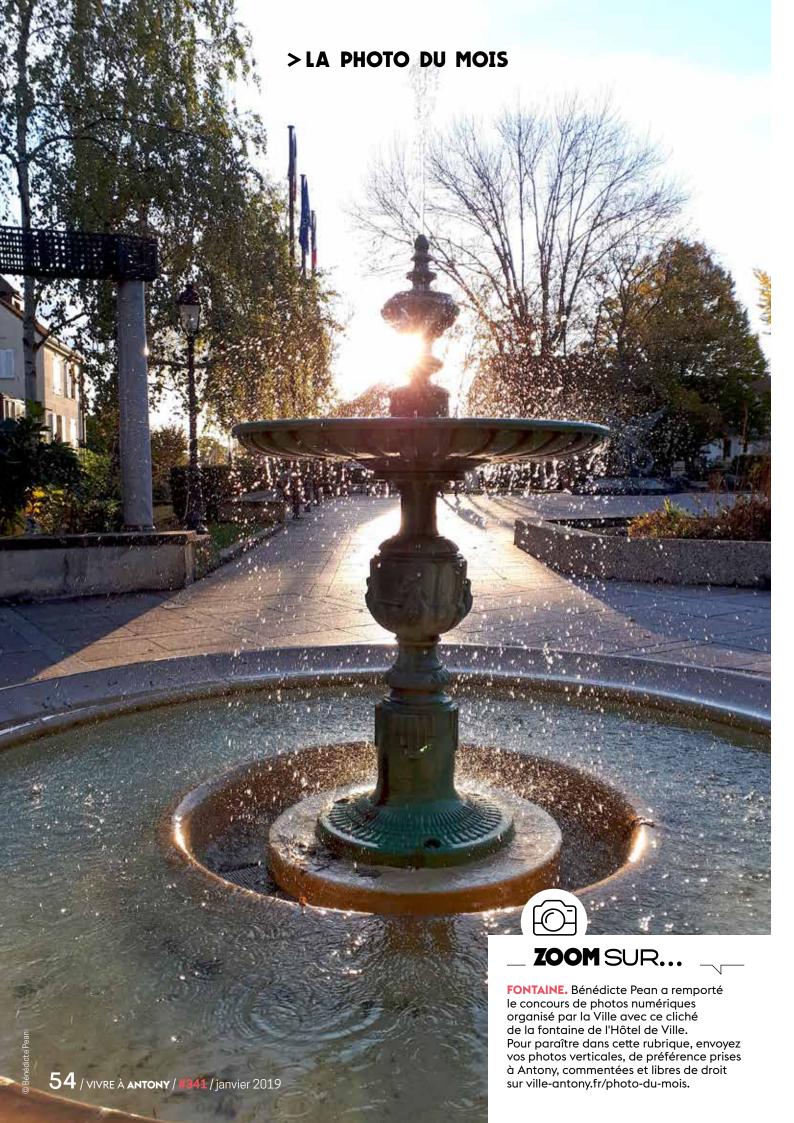
#### **LUNDI MERCREDI VENDREDI MARDI JEUDI** Salade iceberg, vinaigrette Potage de légumes variés • Galette des rois Salade de pâtes 🖊 échalote Soupe aux épinards 🕖 • Rôti DU 7/01 balsamique • Filet de lieu Curry d'agneau 🥯 aux pois Salade verte, vinaigrette AU 11/01 et poivrons, vinaigrette à la de bœuf charolais froid, jus sauce tomate • Pommes chiches • Boulgour • Pont moutarde • Pavé de merlu ciboulette • Sauté de dinde de rôti • Semoule 🕖 • Yaourt persillées locales • ľÉvêgue AOP • Fruit sauce citron • Carottes au 🦚 au citron vert et tomate 🛚 nature / Ananas et orange Cantafrais • Compote de Goûter : cake à la cannelle, persil - Petit fromage frais Brocolis au jus de légumes • Goûter: pain au chocolat, pommes allégées en sucre vaourt nature aux fruits • Galette des rois Camembert • Fruit bio fruit, lait demi-écrémé Goûter: baguette, confiture Goûter: baguette, Goûter: cake breton d'abricot, fruit emmental en barre, yaourt nature Salade de pommes de terre, Potage cultivateur • Poulet Soupe de lentilles au Mission anti-aaspi DU 14/01 Carottes râpées / locales, vinaigrette moutarde à Ibr au paprika et persil • cumin • Dés de poisson Carottes rémoulade aux AU 18/01 vinaigrette au cumin • Œuf l'ancienne • Sauté de bœuf Purée de potiron local • pommes et raisins secs • Pain sauce béchamel aux à la coque (plein air) et ses charolais sauce origan Livarot AOP @ . épices douces • Bouquet mouillettes • Penne rigate de viande (bœuf charolais) • de légumes / (chou-fleur, tomate • Haricots verts • Poire bio local Riz sauce tomate - Yaourt à la provençale • Gouda • Edam • Pommes locales Goûter: crêpe au chocolat, brocoli et carotte) • Mousse au chocolat au lait nature local de Sigy - Pomme Goûter: baguette, fruit, lait demi-écrémé Saint-Paulin • Fruit Goûter: cake breton à hoire à la cannelle Petit Cotentin Goûter:croissant, yaourt Goûter: cake nature, fruit en barre, fruit nature Choux bicolore, vinaigrette Salade de riz composée • Salade croquante de pommes DU 21/01 Amuse-bouche: purée de Animation : Grèce moutarde • Filet lieu à la Emincé de dinde 👧 sauce et oranges, vinaigrette au Salade de pâtes à la grecque pomme clémentine AII 25/01 vanille • Carottes persillées kebab • Jardinière de miel • Filet de hoki sauce Moussaka de bœuf charolais • Potage tourangelle (haricots et blé - Saint Nectaire AOP légumes • Yaourt aromatisé nantua (tomate, crème Fromage blanc au miel épicé • blancs) - Rôti de dinde Liégeois chocolat de la fromagerie Maurice • fraîche, échalote) - Purée Pain aux céréales • Fruit • sauce diionnaise • Goûter: gâteau fourré Pommes locales d'épinards et pommes de terre Jus de raisin Lentilles locales mijotées • au chocolat, fruit Goûter: pain au chocolat, lait Montboissié • Compote Coulommiers • Fruit Goûter: baguette, demi-écrémé de pommes et cassis allégée Vache qui rit Goûter: cake breton en barre, lait demi-écrémé Goûter: cake aux épices, fruit, yaourt nature Chou blanc et raisins secs • Velouté de brocolis et Soupe de pois cassés • Promotion des fruits et DU 28/01 Animation: les pas pareille Sauté de porc 🦚 sauce poireaux • Merguez, pommes Sauté de bœuf charolais AU 1/03 légumes Salade coleslaw - Rôti de végétale provençale • de terre vapeur locales • façon orientale • Épinards Carottes râpées / locales, dinde sauce échalote • branche / à la béchamel • Ratatouille / et boulgour / • Cantal @ AOP • Fruit vinaigrette moutarde • Filet Haricots verts et haricots Carré • Flan à la vanille Pointe de Brie • Fruit Goûter: gaufre poudrée. de saumon sauce végétale beurre panachés en Goûter:: baguette, barre Goûter : cake à la carotte fruit lait demi-écrémé au cerfeuil • Riz • Mimolette • persillade • Yaourt nature • de chocolat au lait, fruit Blondie du chef coupelle de compote de Purée de pommes Goûter: baguette, Edam pommes et abricots allégée et bananes Goûter: croissant, fruit en sucre

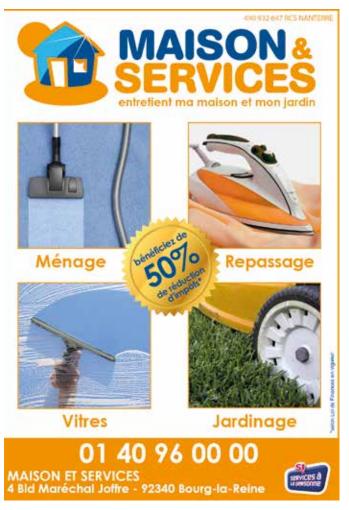


Tous les repas sont accompagnés de pain local. La viande de bœuf est RAV (race à viande) et locale (Migennes). Le haché de bœuf est VBF (viande bovine française). Le gigot d'agneau est français. Le sauté d'agneau, le veau, la volaille et le porc sont Label Rouge. Les poissons sont issus de la pêche durable (MSC) en majorité. Les pommes de terre sont locales en saison. Les fromages sont servis à la coupe en majorité. La mention AOP signifie Appellation d'Origine Protégée. Les cakes, quiches et tartes sont faits maison. Le jour où du porc est servi, un plat de substitution sans porc est systématiquement proposé.











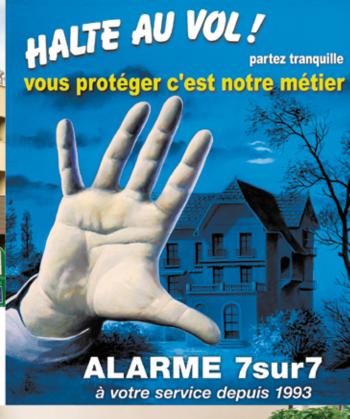






01 46 74 90 00

9, avenue de la Division Leclerc - 92160 ANTONY







# Systèmes d'alarmes Télésurveillance • Vidéo Interphonie • Contrôle d'accès INSTALLATION ET DÉPANNAGE • ÉTUDE ET DEVIS GRATUITS

## C'est une première mondiale

Une avancée majeure dans le monde de l'alarme intrusion.

Le CNPP vient d'attribuer le 1<sup>er</sup> certificat NF&A2P intégrant la dimension CYBER. La 1ère centrale du marché

certifiée CYBER,

c'est Neo!





Ce certificat vient mettre en lumière *le haut niveau de protection* du produit contre les attaques numériques :

- Sécurisation des transmissions IP et 3G (alarmes, applications, télémaintenance)
- Sécurisation de la centrale et du système (désarmement, programmation, données, composants)

Solution mixte filaire radio 100% flexible.